

Faut pas chercher à comprendre

□ Gil Heredia blanchit les Astros 6-0 à leur domicile

Richard MILO Houston (PC)

C'est ça, le baseball. Il ne faut pas chercher à comprendre.

À son premier départ depuis la dernière pleine lune, Gil Heredia a remporté sa première victoire en plus de deux mois, lui dont la moyenne de points mérités s'élevait à 5,26 et contre qui on frappait pour .302.

Devant une maigre foule de 18 561 personnes qui s'attendaient sûrement à autre chose, les Expos ont entrepris leur voyage de neuf parties en battant les Astros de Houston 6-0 pour remporter leur troisième victoire seulement en 11 matches.

Ils n'avaient pas encore battu les Astros cette saison, ayant essuyé deux balayages de trois matches, et ils avaient subi sept défaites de suite contre eux depuis juin 1994.

Bien appuyé à la défensive, Heredia (4-5) n'a alloué que trois coups sûrs et aucun but sur balles en cinq manches après avoir été relégué dans l'enclos à la suite de son départ

du 7 juillet au Colorado, où il n'avait retiré aucun frappeur à la première, donnant six coups sûrs et quatre points.

Sa dernière victoire remontait au 31 mai.

Comme une bonne nouvelle ne vient jamais seule, Moises Alou a claqué son 12e circuit, mettant fin à une séquence de 0-en-14 et de 1-en-18. Son coup de trois points portait le score 5-0 à la septième.

Shane Andrews a produit son premier point depuis le 19 juillet à l'aide d'un simple en plus de réussir un beau jeu défensif au troisième but en captant un coup en flèche de Craig Biggio.

Le vrai Moises

«Aujourd'hui, vous avez vu le vrai Moises.»

Auteur d'un circuit de trois points, un coup de canon, Moises Alou a également harponné un coureur au marbre, hier.

«C'est comme ça que je devrais jouer», a dit le fils du gérant que son père avait inséré au troisième rang du rôle plutôt qu'à sa place habituelle comme quatrième frappeur.

Au cours de la série contre les

Braves, Alou n'avait réussi qu'un coup sûr en 15 présences et il était 0-en-14 quand il a expédié le tir de Shane Reynolds tout juste par-dessus la clôture du champ gauche pour porter le compte 5-0 après deux retraits, à la septième.

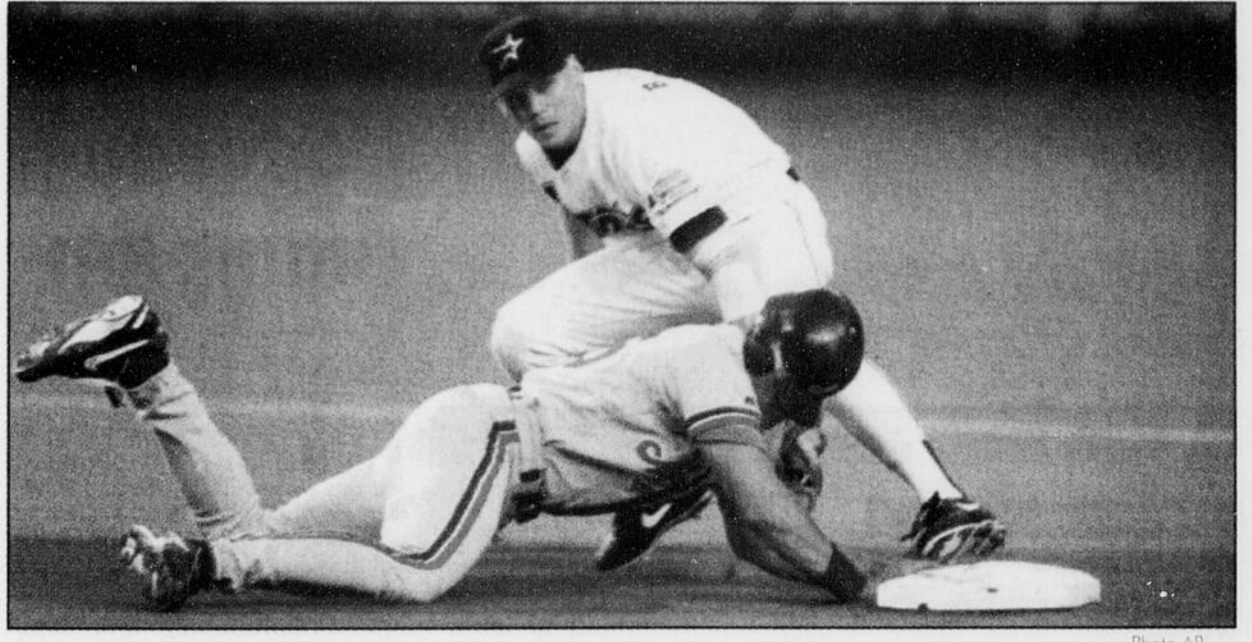
«Je ne pensais pas que la balle allait franchir la clôture. C'est Luis Pujols (l'instructeur au troisième but) qui m'a dit de ralentir. Il m'a dit qu'il n'a jamais vu une balle sortir aussi vite du terrain à l'Astrodome et il a joué ici pendant quelques années.»

Se disant soulagé d'être sorti de sa léthargie, Alou a ajouté qu'il savait qu'il allait retrouver son panache sur la route.

«Je savais que les choses changeraient pour moi dans un autre contexte. Même si je n'avais pas frappé en lieu sûr à mes trois premières présences, je me sentais à l'aise. Cette année, je ne frappe pas bien à domicile (.247).

«Parfois quand on connaît une mauvaise séquence, il faut quelque chose de nouveau. D'habitude, je frappe bien à Houston.»

Alou a aussi lancé comme il en est capable en retirant Craig Biggio



David Segui glisse saut sous de gant de Craig Biggio en retournant vers le deuxième but. Le frappeur des Expos portait ainsi à 18 sa séquence de matches avec au moins un coup sûr. Plus tard en première manche, il a été poussé au marbre par Darrin Fletcher.

au marbre pour protéger le jeu blanc des Expos.

«Mon bras prend du mieux. Il est plus fort. L'autre jour (lundi), j'ai relégué avec force au marbre, mais la balle était hors-cible», a-t-il noté en faisant référence au point marqué par Chipper Jones du premier but sur la balle bondissante frappée par Fred McGriff.

Felipe s'est bien sûr réjoui du circuit de son fils, un des rares circuits des Expos depuis quelque temps avec des coureurs sur les buts.

Du grand Gil

Gil Heredia a réussi une excellente sortie, ne donnant que trois coups sûrs et aucun but sur balles en cinq manches.

Il avait été relégué à l'enclos des releveurs depuis un mois.

«Le gars est toujours là quand il nous faut un cinquième partant. C'est le Sean Berry de la rotation!», a dit Felipe Alou.

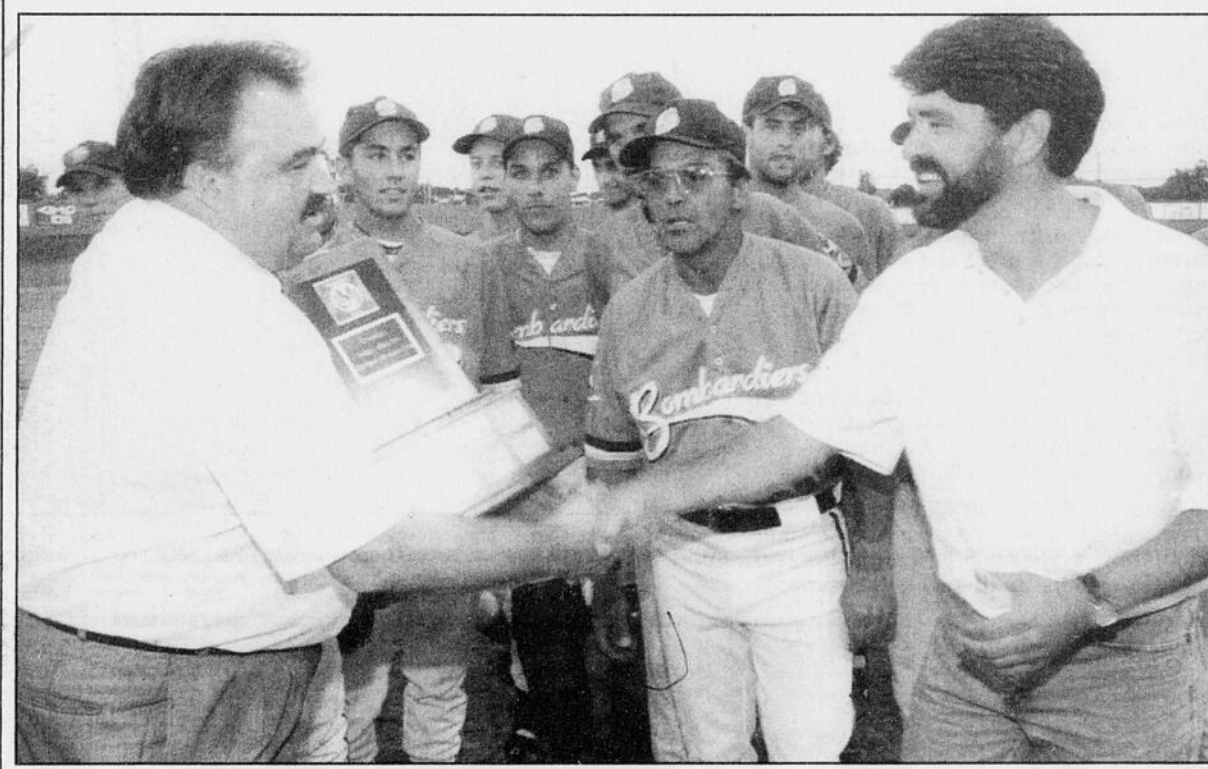
Heredia avait beaucoup de mouvements sur ses tirs et il a profité du fait que l'arbitre Brian Gorman accordait le coin extérieur aux lanceurs

pour tirer le maximum.

«Il a fait du bon travail. On pouvait voir à la cinquième qu'il commençait à tenir ses lancers haut», a noté Alou.

Heredia était fier de lui. Il voulait baisser sa moyenne de points mérités sous la barre de .500 et elle est maintenant de 4,94.

«C'est un but que je m'étais fixé. Baisser ma moyenne de points mérités en début de saison, mais les coureurs qui étaient sur les buts quand j'ai quitté ont souvent marqué.»



Des célébrations de courte durée

Téléphoto, Claude Croisetière

Le président des champions de la Conférence provinciale, section Est, de la Ligue de baseball Montréal junior élite, Conrad Chapdelaine des Bombardiers de Sherbrooke, a reçu le trophée emblématique des mains du président du circuit, Denis Lévesque. Malheureusement, les joueurs de l'entraîneur Richard Lacasse n'ont pu fêter longtemps puisque les Alouettes de Charlesbourg les ont battus 4-2 au cours d'un match du calendrier régulier. Des circuits en cinquième et sixième manches ont permis aux Alouettes de remporter le match.

À mi-chemin du U.S. Open St-Arnaud vise juste

Sherbrooke (JPR)

Jean-Pascal St-Arnaud semble avoir retrouvé tous ses moyens alors qu'il participe présentement à la compétition de tir à l'arc U.S. Open disputée en Ohio.

À mi-chemin de la compétition, après les deux premières rondes, le jeune archer sherbrookoise, est classé deuxième dans la catégorie «hommes, visiteurs», c'est à dire parmi les archers qui ne sont pas des Américains. Il y a 450 archers provenant de huit pays inscrits à cette compétition.

Jean-Pascal St-Arnaud a réussi sa meilleure performance de l'année avec une ronde de 1272, sur une possibilité de 1440 points. Le meneur, un Australien, totalise 1277 points présentement.

Il reste deux rondes à disputer, aujourd'hui et demain, avant d'entreprendre la ronde éliminatoire vendredi. Jean-Pascal s'est dit plus confiant que jamais de réussir une autre bonne performance pour terminer en force cette compétition qui constitue sa relance.

Nancy Drolet invitée par l'équipe nationale

Sherbrooke

Sans grande surprise, la Drummondvilloise Nancy Drolet figure parmi la liste des 53 joueuses de hockey invitées au camp d'évaluation en vue de la formation de l'équipe nationale féminine du Canada.

Treize autres Québécoises, dont la gardienne Manon Rhéaume, ont également été invitées à ce camp d'entraînement qui aura lieu du 14 au 20 octobre prochain à Caledon, Ontario.

Nancy Drolet est considérée comme une excellente joueuse de hockey au pays et nul doute que son expérience devrait lui permettre d'être retenue parmi les 20 joueuses qui représenteront le Canada au championnat de hockey féminin du Pacifique de 1996 prévu à Vancouver du 31 mars au 6 avril 1996.

D'ailleurs, la Drummondvilloise connaît déjà les tenants et aboutissants de ces compétitions, ayant notamment fait parti des équipes nationales de 1992 et 1994 qui avaient alors remporté les grands honneurs des championnats mondiaux.

Golf du LAC LYSTER
BALDWIN MILLS
1181, Chemin des chalets, R.R.5
Baldwin Mills (Quebec) J1A 2S4
Téléphone: (819) 849-2845

Magnifique 18 trous + champs de pratique

OUVERT À TOUS

Billet journalier 18 trous seulement

<p>2 pour 30\$ semaine seulement</p>	<p>2 pour 34\$ fin de semaine et jours fériés à partir de midi</p>
---	---

Sur présentation du coupon Valable saison 1995

Un parcours et un site exceptionnels!

FORFAIT GOLF DES TARIFS SOUS LA «NORMALE»!

Information et réservation:
(819) 849-2845

VENTE DE FERMETURE (FIN DE BAIL)

pour **Lui**
Boutique

CARREFOUR DE L'ESTRIE
SEULEMENT

RABAIS 75% JUSQU'À

MARCHANDISES PRINTEMPS-ÉTÉ ET AUTOMNE-HIVER Jusqu'à épuisement des stocks.

À compter du 1er septembre nous serons au centre-ville pour mieux vous servir

09034

NE MANQUEZ PAS CE JEUDI

cahier spécial
LaTribune
PUBLIREPORTAGE

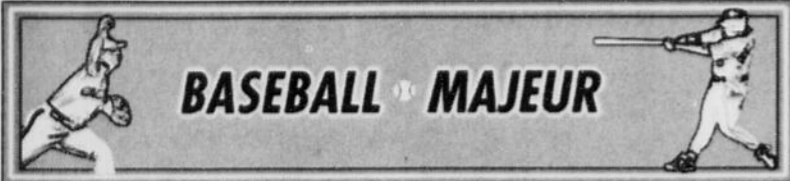
ÉDITION 18

FESTIVAL DU LAIT

11-12-13 AOÛT 1995



05782



«L'Estrie a la meilleure ligue de baseball senior au Québec» — Stéphane Waite

LIGUE NATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Atlanta	60	34	638	—
Philadelphie	48	47	505	12 1/2
Montréal	45	50	474	15 1/2
Floride	40	51	440	18 1/2
New York	38	57	400	22 1/2

Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
Cincinnati	59	33	641	—
Houston	54	41	568	6 1/2
Chicago	47	47	500	13
Pittsburgh	40	53	430	19 1/2
St. Louis	39	55	415	21

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Colorado	52	43	547	—
Los Angeles	49	45	521	2 1/2
San Diego	45	49	479	6 1/2
San Francisco	42	53	442	10

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Boston	55	39	585	—
New York	49	44	527	5 1/2
Baltimore	45	49	479	10
Detroit	42	52	447	13
Toronto	40	53	430	14 1/2

Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
Cleveland	63	29	685	—
Milwaukee	45	47	489	18
Kansas City	44	47	484	18 1/2
Chicago	40	52	435	23
Minnesota	34	60	362	30

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
California	59	36	621	—
Texas	48	47	505	11
Seattle	47	47	500	11 1/2
Oakland	44	53	454	16

Sherbrooke

«Nous étions définitivement trop forts pour les autres équipes.»

Fidèle à lui-même, Stéphane

Tournoi «Tapon» Corriveau

Nouveau champion

Windsor

La 8e édition du tournoi de balle Richard «Tapon» Corriveau, qui se tenait à St-François-Xavier en fin de semaine dernière, a couronné un nouveau champion, les quintuples vainqueurs, la Pizzeria Demers n'ayant même pas atteint la finale. Invaincu jusqu'à la finale, le Bar le Marquis a subi deux revers pour voir la formation Excavation R. Dodier se sauver avec le champion.

La puissante attaque des champions a eu raison du Bar le Marquis par des scores de 20-7 et 19-3. En classe C, le Bar les Copains de Richmond a eu besoin de dix manches pour venir à bout du Ta-Haa Beach Club par le pointage de 14 à 13...

Yves Vallières de la Pizzeria Demers a eu besoin d'une ronde supplémentaire pour vaincre Jean-Guy Désaindes lors du concours de coups de circuits. Chacun en avait réussi trois en cinq tentatives avant la prolongation...

Le président du tournoi, Richard «Jos» Durand a confié que cette 8e édition fut un succès malgré la pluie qui est venue perturber les activités.

HOCKEY

ÉQUIPE DU QUÉBEC

Voici l'alignement de l'équipe du Québec des moins de 17 ans qui participera du 28 août au 3 septembre au Dell Memorial de hockey à Montréal: Ram Bergeron, gardien; Joaquinere (midget AAA); Roberto Loango, gardien; Montréal-Bourassa (midget AAA); Jean-François Fortin, défenseur; Amos (midget AAA); Didier Tremblay, défenseur; Régents LLL (midget AAA); Didier Pietropolo, défenseur; Régents LLL (midget AAA); Jasmijn Gélinas, défenseur; Magog (midget AAA); Jonathan Desroches, défenseur; Magog (midget AAA); Frédéric Bélanger, défenseur; Gatineau (midget AAA); Francis Lessard, défenseur; Rive-Nord (bantam AA); Martin Moise, attaquant; Lac St-Louis (midget AAA); Philippe Girardin, attaquant; Ste-Foy (midget AAA); Jérôme Tremblay, attaquant; Ste-Foy (midget AAA); Jean-Philippe Poiré, attaquant; Richelieu (midget AAA); Eric Collin, attaquant; Régents LLL (midget AAA); David Comeau, attaquant; Lac St-Louis (midget AAA); Patrick Groulx, attaquant; Gatineau (midget AAA); Eric Laplante, attaquant; Maurice (bantam AA); Mathieu Benoit, attaquant; Lac St-Louis (midget AAA); Nicolas Campbell, attaquant; Magog (midget AAA).

Waite n'y est pas allé avec le dos de la cuillère lorsqu'il a été appelé à commenter la victoire des étoiles de la Ligue de baseball senior de l'Estrie aux championnats provinciaux de baseball senior qui se sont déroulés en fin de semaine. La compétition, qui s'est amorcée à St-Hubert, s'est finalement terminée au Stade olympique en raison de la pluie.

Stéphane Waite était l'instructeur de l'équipe d'étoiles de l'Estrie. En finale, les Estriens ont facilement vaincu les étoiles du Lac St-Louis 8-0. La troupe de Waite avait précédemment disposé de cette formation 4-1 plus tôt dans le tournoi. Elle avait aussi vaincu haut la main les étoiles de la région de Montréal, 11-1.

«J'ai sélectionné les meilleurs

joueurs de la ligue et personne ne peut me reprocher quoi que ce soit maintenant», de dire Stéphane Waite.

Ses choix n'avaient pas fait l'unanimité à travers la ligue puisque qu'en plus de lui, sa sélection comptait neuf joueurs des Athlétiques de Sherbrooke: Pascal St-Pierre, Bruno Vachon, Louis Lachance, Vincent Guay, Daniel Lachance, Eric Lajoie, Mario Boutin, Alain Lachance et Christian St-Pierre.

L'équipe misait aussi sur Paul Tibbert et Daniel Beaudoin de Granby, Raymond Létourneau et Jean-Robert Côté de Coaticook, Daniel Lamontagne de Fleurimont de même que Mario Roy, Alain St-Pierre et Serge Marcoux de Victoriaville. Aucun joueur de Drum-

mondville et d'Acton Vale n'ont été retenus.

«Nous avons vraiment démontré, pour une troisième année de suite, que la Ligue de baseball senior de l'Estrie est la meilleure ligue au Québec», d'ajouter Stéphane Waite.

C'est la première fois qu'une même ligue s'abrite le championnat provincial de baseball seniors.

«Nos deux premiers frappeurs, Pascal St-Pierre (5 en 8) et Daniel Beaudoin (5 en 7), ont donné le ton au reste de l'équipe», de mentionner le pilote.

Stéphane Waite s'est vu confier le poste d'entraîneur de l'équipe du Québec qui participera maintenant aux championnats canadiens de baseball senior. La compétition aura lieu du 23 au 27 août, à Chatham, au Nouveau-Brunswick. La sélection des joueurs qui défendront les couleurs du Québec se fera en fin de semaine.

Championnat canadien de balle lente

L'Estrie présente pour la 1ère fois

Sherbrooke

La formation de la Pizzeria Demers participera à compter de ce vendredi à London, en Ontario, à un important tournoi de balle lente qui le conduira par la suite au championnat canadien, lequel se déroulera au même endroit.

C'est la première fois qu'une équipe de l'Estrie participe au championnat canadien de balle lente. La Pizzeria Demers a mérité ce laissez-passer l'an dernier au championnat provincial.

«Le tournoi préparatoire qui précède le championnat devrait nous aider beaucoup. C'est un très gros tournoi avec une bourse de 10 000 \$ aux gagnants. Les meilleures équipes du Canada et des États-Unis y participent», explique Charles Pelletier, joueur et co-entraîneur de la Pizzeria Demers.

C'est l'équipe régulière des finalistes du dernier Tournoi de balle lente Yvon «Pif» Dépatie qui fera le voyage, mais des joueurs de quelques autres équipes viendront se greffer à elle. «Parce que nous aurons à jouer 10 matchs en cinq jours et que cela est très exigeant», explique Charles Pelletier.

Ces joueurs sont René Blais, Patrick Gaudreau et Alex Beaudoin du Foyer du Sport de Coaticook, Luc et Denis Chauvette de Trois-Rivières ainsi que Richard Millier et Sylvain Archambault de Saint-Hyacinthe.

Une autre équipe du Québec participera au championnat canadien, soit l'Action St-Michel de Montréal. Paul Boutin et Michel Bourque du Foyer du Sport de Coaticook évolueront pour cette formation.

Pari sportif

PROGRAMME 2 - 9 AOÛT 1995

BASEBALL						9 AOÛT 1995	
MISE-O-JEU						TOTAL	
MATCH	HEURE	VISITEUR (1)	COTE	RECEVEUR (2)	COTE	POINTS	
1	13h00	Baltimore	2.05	New York-K	1.45	9,5	
2	14h00	San Diego	2.15	Chicago	1.40	8,5	
3	15h30	Pittsburgh	2.15	San Francisco	1.40	9,5	
4	19h00	Cleveland	1.65	Boston	1.75	9,5	
5	19h00	Colorado	1.55	Floride	1.90	9,5	
6	19h00	Cincinnati	2.45	Atlanta	1.30	7,5	
7	19h30	New York	1.95	Philadelphie	1.50	8,5	
8	20h00	Californie	1.40	Kansas City	2.15	9,5	
9	20h00	Montréal	1.75	Houston	1.65	8,5	
10	20h00	Oakland	1.75	Minnesota	1.65	11,5	
11	20h00	Toronto	1.75	Minnesota	1.65	10,5	
12	20h00	Detroit	2.15	Texas	1.40	9,5	
13	22h30	Chicago-O	2.05	Seattle	1.45	10,5	
14	22h30	Saint Louis	1.95	Los Angeles	1.50	8,5	

10 AOÛT 1995

15	14h00	San Diego	1.75	Chicago	1.65	8,5	
16	14h00	Toronto	1.75	Milwaukee	1.65	9,5	
17	14h30	Californie	1.55	Kansas City	1.90	9,5	
18	15h30	Pittsburgh	1.95	San Francisco	1.50	8,5	
19	16h00	Cleveland	1.60	New York-K	1.80	9,5	
20	18h00	Cleveland	1.80	New York-K	1.80	9,5	
21	19h00	Baltimore	1.80	Boston	1.60	9,5	
22	19h00	Colorado	1.55	Floride	1.90	9,5	
23	19h30	Cincinnati	1.90	Atlanta	1.55	7,5	
24	19h30	New York	1.95	Philadelphie	1.50	8,5	
25	20h00	Montréal	1.95	Houston	1.50	8,5	
26	20h00	Detroit	1.75	Texas	1.65	10,5	
27	22h00	Saint Louis	2.45	Los Angeles	1.30	7,5	

En cas de disparité entre le contenu de ce programme et celui du programme officiel de Loto-Québec, le programme officiel de Loto-Québec prévaut. Mise-O-Jeu n'est sanctionné ou parrainé par aucune ligue professionnelle ni aucune de ses équipes.

BASEBALL

LIGUE MONTRÉAL JUNIOR ÉLITE

Conférence Provinciale				
Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	24	19	558	-
Québec	22	21	512	2
Charlebourg	21	22	488	3
Drummondville	17	25	405	6 1/2
Joaquinere	16	26	381	7 1/2

Conférence Métropolitaine				
Section Centrale	G	P	Moy.	Diff.
LaSalle	58	16	864	-
Longueuil	23	23	500	16
Rosemont	18	27	400	20 1/2
Rive-Sud	18	28	391	21
Alvinston	6	38	136	32

Section Nord-Est				
Section	G	P	Moy.	Diff.
Repentigny	29	17	630	-
Trois-Rivières	27	17	614	1
Laval	26	19	578	2 1/2
St-Eustache	24	22	522	5
Montréal Nord	23	22	511	5 1/2

LIGUE SENIOR DE L'ESTRIE

Section	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	17	3	850	-
Coaticook	14	6	700	3
Drummondville	11	11	500	7
Victoriaville	9	11	450	8
Granby	8	12	400	9
Acton Vale	7	13	350	9 1/2
Fleurimont	5	15	250	11 1/2

LIGUE MIDGET AAA

Section	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	14	7	467	1
Drummondville	13	8	419	1
Victoriaville	13	9	591	1 1/2
Windsor	10	8	556	2 1/2
Granby	10	11	476	4
Coaticook	2	18	100	11 1/2

LIGUE JUNIOR AA DE L'ESTRIE

Section	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	14	7	467	1
Drummondville	13	8	419	1
Victoriaville	13	9	591	1 1/2
Windsor	10	8	556	2 1/2
Granby	10	11	476	4
Coaticook	2	18	100	11 1/2

LIGUE INTERNATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Scranton-W.8(Phillies)	61	57	517	—
Rochester (Orioles)	60	57	513	1/2
Ottawa (Expos)	59	57	509	1
Pawtucket (Red Sox)	59	58	504	1 1/2
Syracuse (Blue Jays)	46	68	404	13

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	73	45	619	—
Richmond (Braves)	62	55	530	10 1/2
Columbus (Yankees)	60	57	517	12
Toledo (Tigers)	57	60	487	15 1/2
Charlotte (Marlins)	46	70	397	26

LIGUE INTERNATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Scranton-W.8(Phillies)	61	57	517	—
Rochester (Orioles)	60	57	513	1/2
Ottawa (Expos)	59	57	509	1
Pawtucket (Red Sox)	59	58	504	1 1/2
Syracuse (Blue Jays)	46	68	404	13

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	73	45	619	—
Richmond (Braves)	62	55	530	10 1/2
Columbus (Yankees)	60	57	517	12
Toledo (Tigers)	57	60	487	15 1/2
Charlotte (Marlins)	46	70	397	26

LIGUE INTERNATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Scranton-W.8(Phillies)	61	57	517	—
Rochester (Orioles)	60	57	513	1/2
Ottawa (Expos)	59	57	509	1
Pawtucket (Red Sox)	59	58	504	1 1/2
Syracuse (Blue Jays)	46	68	404	13

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	73	45	619	—
Richmond (Braves)	62	55	530	10 1/2
Columbus (Yankees)	60	57	517	12
Toledo (Tigers)	57	60	487	15 1/2
Charlotte (Marlins)	46	70	397	26

LIGUE INTERNATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Scranton-W.8(Phillies)	61	57	517	—
Rochester (Orioles)	60	57	513	1/2
Ottawa (Expos)	59	57	509	1
Pawtucket (Red Sox)	59	58	504	1 1/2
Syracuse (Blue Jays)	46	68	404	13

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	73	45	619	—
Richmond (Braves)	62	55	530	10 1/2
Columbus (Yankees)	60	57	517	12
Toledo (Tigers)	57	60	487	15 1/2
Charlotte (Marlins)	46	70	397	26

LIGUE INTERNATIONALE

Section Est	G	P	Moy.	Diff.
Scranton-W.8(Phillies)	61	57	517	—
Rochester (Orioles)	60	57	513	1/2
Ottawa (Expos)	59	57	509	1
Pawtucket (Red Sox)	59	58	504	1 1/2
Syracuse (Blue Jays)	46	68	404	13

Section Ouest	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	73	45	619	—
Richmond (Braves)	62	55	530	10 1/2
Columbus (Yankees)	60	57	517	12
Toledo (Tigers)	57	60	487	15 1/2
Charlotte (Marlins)	46	70		

Le Grand Tour cycliste du Québec

Une véritable fraternité s'est installée

Gilles DALLAIRE Magog

Une fausse note dans une symphonie! Voilà à peu près de quoi aurait eu l'air quiconque n'aurait pas été de bonne humeur hier dans le village de tentes aménagé la veille à Magog autour de l'école secondaire La Ruche, où les quelque 2000 cyclistes qui participent au Grand Tour du Québec ont campé à leur arrivée de Granby et qu'ils quittent ce matin pour se rendre à Lennoxville où le gros du contingent arrivera en fin d'après-midi.

La bonne humeur imposait sa loi partout, à tous, en tout temps; au sortir de sa tente même si on se faisait accidentellement piler sur les orties par un voisin sorti de la sienne en même temps; sorti des robinets ouverts en plein air où on allait se brosser les dents à la queue-leu-leu; au réfectoire de l'école où on allait chercher un déjeuner copieux; sur les balots de foin où on cassait la croûte au soleil si on ne la cassait pas sous une tente parce qu'on jugeait avoir pris assez de soleil lundi et qu'on prévoyait en prendre au moins autant aujourd'hui; dans le parc de stationnement de l'école où on flânait avant d'aller faire son petit tour en ville; autour des vélos que les uns montraient avec fierté pendant que, juste à côté, quelqu'un redressait une jante cabossée, changeait un pneu fatigué, réparait une

chambre à air crevée ou bien resserait un frein fatigué par une descente.

Ici et là, des cyclistes qui avaient lié connaissance l'an dernier ou l'année précédente mais qui n'avaient pas pu se voir à Saint-Jean-sur-Richelieu ou à Granby discutaient de côtes, de plats et de paysages comme s'ils avaient fait route côte à côte depuis le départ ou encore prenaient des nouvelles les uns des autres comme des voisins que des heures de travail différentes empêchent de se croiser.

«Ce qui me fascine dans une randonnée comme le Grand Tour, c'est le climat de fraternité que j'y trouve et c'est pour cela que je prends une de mes deux semaines de vacances estivales pour y participer. Ça me regonfle pour deux ou trois mois en plus de me permettre de découvrir des endroits où je pourrai aller pendant mon autre semaine de vacances», confiait un Montréalais au début de la cinquantaine en révélant que son patron a pris part au Grand Tour comme lui l'an dernier, qu'il n'était plus du tout le même homme à son retour et qu'il a pris le départ cette année encore. «Je souhaite que son deuxième Grand Tour lui réussisse autant que son premier», a-t-il lancé.

Les distractions

Très rares ont été ceux qui sont restés se masser les mollets sur le seuil de leur tente durant la journée. Presque tout le monde est descendu

en ville, en vélo ou à pied, à un moment ou à un autre, soit pour faire du lèche-vitrine, soit pour jeter un coup d'oeil dans les magasins, soit pour prendre un café ou une liqueur douce à une terrasse ou à un restaurant, soit pour s'assurer que la réputation de la pointe Merry n'est pas surfaite, soit pour faire une croisière sur le lac Memphrémagog, soit pour participer à une excursion guidée ou pour monter à bord d'une navette qui les a conduits au parc du Mont-Orford.

Des visiteurs comme cela ou comme ce jeune homme et cette jeune fille qui, à les en croire, ne se connaissaient ni d'Ève ni d'Adam quand ils ont quitté Montréal mais ont vite repris le temps perdu et se connaissent des lèvres et des dents hier, Magog peut en prendre 365 jours par année!



Photo La Tribune, par Gilles Dallaire. Le campement dressé au terrain de soccer de l'école polyvalente La Ruche de Magog au cours des deux dernières nuits était fort impressionnant. Ce matin, les 2000 cyclistes font route vers Lennoxville.

Un retraité bien occupé à se refaire une santé

Magog (GD)

Pendant 37 ans, Narcisse Allard a sué à grosses gouttes cinq jours par semaine, parfois six, à côté de cuves d'aluminium en fusion à la fonderie exploitée par Alcan à Beauharnois.

Quand il a pris sa retraite il y a cinq ans, il s'est rendu compte qu'il n'était pas en meilleure condition physique qu'il ne le faut et il a décidé d'y mettre bon ordre.

Lors d'une baignade dans une piscine publique de Châteauguay, il a rencontré une dizaine d'hommes de son âge qu'il ne connaissait pas et qui, tout comme lui, rêvaient de se remettre en forme.

«Si chacun de nous était resté tout fin seul dans son coin, la forme serait peut-être revenue à la longue mais cela aurait été fastidieux et il est bien plus probable qu'on aurait fini par lâcher. Faire de la natation, du ski de fond et du vélo ensemble non pas dans un esprit de compétition mais par pur plaisir nous a aidés à persévérer», a-t-il expliqué hier alors que, comme les quelque 2000 autres cyclistes qui participent au Grand Tour du Québec, il prenait une journée de repos à Magog.



Retraité depuis cinq ans, Narcisse Allard est en sa deuxième participation au Grand Tour.

volontaires pour un autre Grand Tour de cette année sitôt franchi le dernier des 793 kilomètres inscrits à l'odomètre de chaque vélo. Quand le signal du départ a été donné samedi matin, ils étaient tous à la ligne de départ à l'exception d'un seul qui avait la meilleure raison du monde de ne pas être là: il venait de subir une opération au coeur.

Un défi personnel

Pour Narcisse Allard, chaque étape d'une randonnée comme le Grand Tour est un défi personnel. «Des que j'ai donné le premier coup de pédale, je n'ai qu'un but en tête: arriver à la fin de l'étape. Ça ne me dérange aucunement d'arriver une heure avant ou une heure après le gros des participants pourvu que j'arrive. Je sais que je recevrai de l'aide si j'ai un pépin en cours de route et que je serai bien reçu à mon arrivée», a-t-il expliqué en révélant qu'il n'a pas vu de toute sa vie quelque chose de mieux rodé que le Grand Tour.

Quand on n'a pas à se mettre martel en tête pour le plus petit pépin parce qu'on sait que quelqu'un a pensé à tout, on peut prendre son temps, flâner même. Narcisse Allard ne s'en est pas privé depuis samedi. Ainsi, lundi après-midi, près d'Austin, quand il a aperçu des bûcherons

qui travaillaient au bord d'un ruisseau, il est descendu de son vélo, s'est assis dans l'herbe et les a regarder vaquer à leur travail pendant une bonne dizaine de minutes. Lorsqu'il est remonté sur son vélo et que, dans le lointain, il a vu le soleil épandre des milliers de piécettes d'argent sur le lac Memphrémagog, la pente raide qu'il a dû grimper lui a paru facile.

Si le Grand Tour n'avait pas été inventé, il lui aurait manqué un gros quelque chose. «Quand tu traverses l'Estrie en automobile comme je le fais lorsque je vais à Saint-Elzéar-de-Beauce ou un copain possède un camp, tu passes vite et tu ne vois rien. Quand tu la traverses en vélo, tu prends le temps de regarder et tu te rends compte qu'elle est belle comme ce n'est pas possible», a-t-il expliqué.

NOTE
Notre journaliste Pierre-Yvon Bégin participe aujourd'hui au Grand Tour.

A LIRE DEMAIN



Photo La Tribune, par Gilles Dallaire. La séance de brossage des dents à la queue-leu-leu, un rituel qui amusait les cyclistes du Grand Tour, hier, à Magog.

HOROSCOPE

- Capricorne** du 22 déc. au 20 janv. Vous comprenez bien des choses, mais pas toutes. Plus de place pour le doute. L'amour n'attend pas toujours. Un être se révèle incertain. Vous concluez d'autres arrangements. Votre personnalité sait s'effacer en temps voulu.
- Verseau** du 21 janv. au 19 fév. Vous devez procéder avec tact. On n'a rien pour rien. Une personne fait des siennes. Gare au malentendu. Vous damed le pion à quelqu'un. Courte déception. Ne perdez pas votre intérêt de vue. Il se présente une chance exceptionnelle.
- Poisson** du 20 fév. au 20 mars. Votre coeur est rempli d'espérance. Un être a l'oeil ouvert. Ne gaspillez pas vos atouts. On vous tend les bras. Nouveau venu. Vous avez fort à faire. Demande refusée. Tenez ferme. Vous abordez une question délicate. Contrariété passagère.
- Bélier** du 21 mars au 20 avril. Une balle rebondit toujours. On reconnaît votre valeur. Un décor est enchanteur. Une révélation vous étonne. Petit train va loin. On collabore avec vous. Les nouvelles voyagent.
- Taurus** du 21 avril au 20 mai. Vous revenez sur une décision. On respecte votre avis. Vous êtes en ligne pour une réussite. Personne ne monopolise la veine. Le courant est plus rapide. Vous avez un caractère accommodant. Une personne a beaucoup d'éclat.
- Gémeaux** du 21 mai au 21 juin. Vous prouvez votre délicatesse. On attend votre réponse. Vous améliorez votre sort. Vous profitez de l'ignorance des autres. Votre prestige fait des jaloux. Vous vous passionnez pour l'autre sexe. On peut tout quand on est optimiste.
- Cancer** du 22 juin au 22 juillet. Un chagrin est vite dissipé. Vous stimulez votre entourage. Ne vous formalisez pas. L'autre sexe connaît vos ressources. Vous avez tendance à vous emballer. Une personne prend des renseignements. Vous avez une grande intuition.
- Lion** du 23 juillet au 23 août. L'autre sexe vous suit de près. Vous vous rendez à l'évidence. Ne perdez pas la boule. Vous tentez quelques efforts inutiles. Votre esprit se manifeste. Ne vendez pas la peau de l'ours trop tôt. Il y a toujours place pour les sentiments. On pense à vous.
- Vierge** du 24 août au 22 sept. Une sensation se révèle dans vos yeux. Un renseignement vous est précieux. Vous solutionnez une question épineuse. Une erreur est corrigée. Vous acceptez une proposition. Une rose s'épanouit. Chaque chose requiert son propre cadre.
- Balance** du 23 sept. au 23 oct. Votre imagination vous induit en erreur. Une affaire vous paraît suspecte. Le coeur est éloquent. Laissez-vous aller avec le courant. La discrétion caractérise les personnes bien élevées. Vous escalez un mur. À Rome on agit comme les Romains.
- Scorpion** du 24 oct. au 22 nov. Une intention vous intéresse. Vos tendances sont confuses. Il est question de vous absenter. Tout s'effectue en vitesse. Une personne pense à vous. Vos paroles portent des fruits. Pour parler imprévu. On vous apprend beaucoup de nouveau.
- Sagittaire** du 23 nov. au 21 déc. Les cartes sont mêlées. Vous avez un penchant trop prononcé. Vos activités s'orientent ailleurs. Grande nouveauté. On devine vos projets. Vous adorez les amusements. La chaîne s'allonge. Des rencontres se succèdent.

MOTS PERDUS

6 lettres: allée et venue **600**

E	R	U	T	A	N	A	V	I	R	E	T	U	O	R
C	N	S	P	O	R	T	A	I	O	S	O	I	R	I
N	E	G	R	L	R	T	L	R	S	L	S	T	B	S
E	N	I	A	A	A	I	I	E	G	I	A	A	U	I
G	V	A	I	P	E	G	S	P	F	E	T	D	D	A
A	O	N	T	L	M	N	E	E	E	E	N	E	E	L
D	L	U	O	A	E	A	S	A	A	R	P	T	R	P
R	E	S	T	P	T	C	C	U	V	A	G	U	E	I
E	E	T	E	C	A	I	P	A	R	I	O	V	E	S
S	E	D	A	L	L	E	O	T	N	T	O	E	E	C
S	O	L	E	I	C	O	E	N	E	O	N	N	S	I
E	M	P	B	H	L	M	I	R	I	R	T	P	N	N
E	O	R	E	A	A	I	Y	S	U	A	M	A	A	E
J	E	U	X	R	S	G	E	O	I	E	S	U	D	E
N	I	L	P	M	E	R	T	U	T	R	A	J	E	T

- | | | |
|----------|----------|----------|
| adresse | goût | répit |
| agence | jeux | repos |
| argent | | retour |
| auto | | route |
| avion | libre | |
| aviron | lieu | sable |
| | loisir | sain |
| bateau | | soir |
| | | soleil |
| calme | natation | sport |
| campagne | nature | sud |
| canot | navire | |
| | oisif | temps |
| danse | | tournée |
| départ | pêche | train |
| dépense | pédalo | trajet |
| détail | piscine | tremplin |
| | plage | |
| envolée | plaisir | vague |
| escale | plaisir | valise |
| | rame | visite |

solution du numéro 599 : excès

SÉCURITÉ CROIX-ROUGE

L'installation d'une piscine privée - 2
Le système électrique d'une piscine résidentielle comprend, selon le cas, plusieurs appareils (pompe, filtre, éclairage, chauffe-eau, etc.). Ces appareils doivent tous porter la marque de certification CSA (Canadian Standard Approved). Le câblage électrique qui alimente ces appareils doit être installé en conformité avec les normes du Code de l'électricité du Québec. Seul un entrepreneur électricien, membre de la Corporation des maîtres électriciens du Québec, est autorisé et habilité à effectuer un tel travail.
La Croix-Rouge à votre service - (819) 562-7733

LES BANDES DESSINEES

BLONDINETTE



HÄGAR L'HORRIBLE



M. ABERNATHY



BLONDINETTE



LIQUIDATION DES MODÈLES 1995

CHEZ

Toyota MAGOG

PROFITEZ DE L'UNE DE NOS 3 OPTIONS:

OPTION A: des remises substantielles sur la Tercel, la Corolla ou la Camry

OPTION B: taux d'intérêt à partir de 4,9%

OPTION C: taux de location réduit



CETTE SUPER VENTE

se tiendra les

7, 8, 9, 10 et 11 AOÛT
HÂTEZ-VOUS!

Toyota MAGOG

2224, route 112, Magog, 843-9883

Arts et spectacles

Un trio vocal sherbrookoïse se produit aux Médiévales

Kathy NOËL

Sherbrooke

De leurs trois voix magnifiques et enchanteresses qui s'entremêlent, trois Sherbrookoïses tenteront de charmer à leur façon les gens qui se rendront dès aujourd'hui aux Médiévales de Québec, transportant ceux-ci en plein cœur du répertoire de cette époque magique et mystique.

Le trio vocal Jennifer Allen, nommé ainsi en l'honneur d'une comédienne et chanteuse d'origine britannique décédée en 1994, sera de la grande fête des Médiévales, enfin, le sait-il depuis seulement trois semaines! Danielle Tremblay, Suzanne Lafontaine et Danielle Carpentier sont fébriles et heureuses de pouvoir présenter le répertoire du Moyen Âge et de la Renaissance dans un cadre «officiel».

«On s'attend à une grande foire avec beaucoup d'animation. On veut s'amuser, car c'est la philosophie de notre trio. On veut communiquer le plaisir aux gens tout en leur offrant un spectacle de qualité. Nous sommes comme des petites filles qui se retrouveront dans une foire géante!», lancent les membres du trio.

Depuis deux ans et demi

Cet ensemble vocal amateur existe depuis deux ans et demi. Ces trois complices se sont rencontrées alors qu'elles participaient à des ateliers d'exploration de la voix donnés par Jennifer Allen elle-même. Apportant chacune des expériences en chant, en théâtre et en musique, elles ont concocté ce qui allait devenir le trio portant le nom de celle qui les a éveillées aux multiples facettes de la voix. Poussant toujours plus loin leur recherche, elles ont peu à peu intégré des chants de la Renaissance et du Moyen Âge à leur répertoire.

C'est par l'envoi d'un démo et d'un dossier expliquant leur démarche qu'elles ont obtenu un laissez-passer pour un voyage en plein cœur de l'époque médiévale. À chaque jour, elles seront sur un site différent et présenteront trois spectacles de 15 minutes chacun, tantôt accompagnées à la flûte, tantôt à cappella. Une vingtaine de pièces se retrouvent dans leur répertoire.



Téléphoto par Claude Poulin

Le trio vocal Jennifer Allen, composé de Danielle Tremblay, Suzanne Lafontaine et Danielle Carpentier, enchantera les rues du Vieux Québec pendant les cinq jours que durera la grande fête des Médiévales.

«Ce qu'on aime dans les chants de cette époque, c'est qu'ils permettent de travailler beaucoup la polyphonie, soit l'harmonie à plusieurs voix. Et ce qui caractérise notre trio, explique Danielle Tremblay, c'est qu'on ne se restreint pas à un seul registre. Chacune peut chanter ténor, alto ou soprano.»

«Nous jouons beaucoup aussi avec l'interprétation, expliqueront à leur tour Suzanne Lafontaine et Danielle Carpentier. Nous sommes déçagées, c'est important pour nous de

bouger. Il y a un élément de théâtre et de mise en scène dans la présentation de nos pièces.»

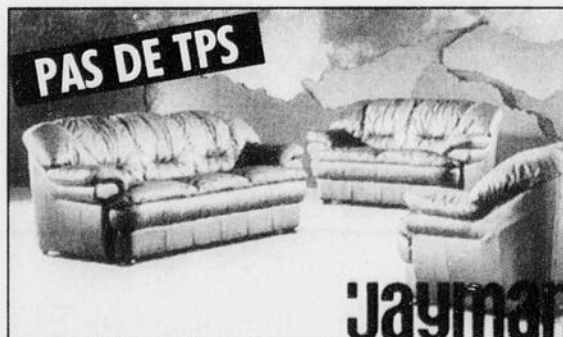
De la douceur à la grivoiserie en passant par l'amour, le romantisme et la courtoisie, les trois complices qui deviendront des dames du Moyen Âge pendant cinq jours, présenteront un répertoire varié des plus féériques. Costumées à la mode médiévale, elles se plongent dans un univers propice à l'exploration.

VENTE PAS DE TPS SUR TOUS LES MEUBLES



Mobilier de chambres
La chaleur du bois

Prix spécial
en magasin



Causeuse Jaymar
Cuir véritable ou choix
de tissus

Prix spécial
en magasin



Tissus très résistant
Matelas à ressort

Super
spécial
49900 \$



Mobilier de cuisine
en bois massif

Prix spécial
en magasin

4 ÉTAGES DE MEUBLES
À PRIX COUPÉS ET
PAS DE TPS!



Fauteuil en cuir véritable
299,00 \$

Vous débarrassez-vous des puces aussi facilement?



C'est maintenant possible avec PROGRAM, le premier traitement mensuel pour la maîtrise des infestations de puces. Voici enfin un anti-puces différent. Sécuritaire, facile d'emploi et vraiment efficace. Pour les chiens, c'est un comprimé. Pour les chats, c'est un liquide à mélanger à la nourriture. Administrez-les une fois par mois, au repas, pour éliminer le problème des puces. Ce produit remarquable est offert seulement chez votre vétérinaire. Appelez-le dès aujourd'hui.



PROGRAM®

(LUFENURON)

CCPP

Santé animale ciba

Une dose. Une fois par mois. Pas plus compliqué que ça.

Marque déposée de Ciba-Geigy Canada Ltd

75354

LE MEUBLEUR

meubles
LENNOXVILLE



153, rue Queen, Lennoxville, Québec, 819 566-5844

À 5 minutes de
Sherbrooke

Tout est prêt pour la 5e Course destination monde

Montréal (PC)

Quatre jeunes hommes et quatre jeunes femmes participeront cette année à la Course destination monde, sur les ondes de Radio-Canada.

Agés de 24 à 28 ans, ces jeunes grands reporters parcourront divers pays du monde pour nous les faire connaître sous un nouvel angle.

Il s'agit en fait de la 5e Course destination monde mais de la 8e course, puisque les premières étaient géographiquement plus limitées: aux Amériques, Amériques-Afrique et Europe-Asie.

Les concurrents sont Patrick Brunette, 26 ans de Montréal, Jean-François Coulombe 24 ans de Montréal, Manon Dauphinais 26 ans de Beloeil, Philippe Desrosiers 28 ans de Sainte-Thérèse, Linda Lamarche 26 ans de Montréal, Stéphane Lapointe 24 ans de Québec, Natalie Martin 26 ans de Dolbeau et Marie-Noëlle Swickerski 25 ans d'Ottawa.

Ces heureux élus ont été choisis à l'issue d'un long processus. Quelque 1500 personnes ont demandé des dossiers aux organisateurs de la course: 314 formulaires ont été dûment remplis. Les dossiers ne venaient pas que du Québec mais aussi de l'Ontario, de la Saskatchewan, du Nouveau-Brunswick, de l'Alberta, de la Colombie-Britannique et du Manitoba.

Les participants ont été présélectionnés parmi 40 personnes qui ont eu une entrevue, puis 15 finalistes.

Les émissions seront diffusées sur les ondes de Radio-Canada, en direct devant un public en studio. L'animation sera encore confiée à Pierre Therrien.

Le temps des Médiévales qui se poursuivent jusqu'à dimanche

Québec devient «Bourg-sous-le-Cap»

André BELLEMARE Québec (PC)

Le décor naturel et typique du Vieux-Québec servira encore cette année de fond aux célébrations de la Renaissance et du Moyen-Âge à l'occasion de la présentation des deuxièmes Médiévales de Québec.

Pendant cinq jours, d'aujourd'hui à dimanche, plus de 20 000 personnes revêtiront les costumes de l'époque, rappelleront les us et coutumes moyenâgeuses. Les nombreux touristes qui visitent la Vieille Capitale depuis le début de l'été se laisseront prendre, tout comme les citoyens et citoyennes de Québec, au jeu de gens venus d'Europe, des États-Unis, du Canada et du Québec qui, musiciens, artisans, comédiens, animateurs, troubadours, transformeront le Vieux-Québec en véritable

cité de l'époque des Croisés.

Québec s'appellera jusqu'à dimanche «Bourg-sous-le-Cap», la cité médiévale.

L'ouverture officielle de cette grande manifestation, qui a eu lieu pour la première fois en août 1993, aura lieu à 14 heures aujourd'hui en présence du premier ministre Jacques Parizeau.

Ce dernier prononcera une allocution de circonstance.

Des participants de six pays, la France, l'Angleterre, l'Allemagne, la Belgique, la Suisse, les États-Unis, se joindront à ceux du Canada et du Québec pour faire revivre la magie du Moyen-Âge qui exerce toujours un attrait sur l'imagination populaire, tant par ses oeuvres d'art de toutes sortes que par ses contes et ses mystères.

Combats et cathédrale

Hier, de jeunes ambassadeurs venant des neuf autres provinces canadiennes sont arrivés dans la Vieille Capitale par le train, porteurs d'un message qu'ils livreront plus tard au maire Jean-Paul L'Allier.

Deux événements en particulier devraient susciter un vif intérêt: les combats, tournois et joutes mettant en présence des cavaliers et la construction d'une cathédrale, à l'échelle, de cette époque.

Le spectacle des tournois et joutes, qui promet d'être haut en couleurs, sera présenté deux fois par jour. Il consiste en 21 tableaux et tourne autour d'un roi et de sa nièce Valdériane.

«Les bâtisseurs de cathédrales», de leur côté, nous ramèneront 700 ans en arrière avec un chantier da-

tant de 1295. À l'aide d'outils utilisés par leurs pères, maîtres, apprentis et tâcherons (de France, Suisse et du Québec) façonneront les matériaux bruts et modèleront la pierre, le bois, le fer et le verre.

des 21 étapes du voyage.

L'équipée sera accueillie à l'hôtel de ville par le maire Jean-Paul L'Allier et le président des Médiévales, Georges N. Parent, des dignitaires et des centaines de spectateurs.

Ces cinq journées d'intenses activités et de retour dans le temps culmineront dimanche après-midi par un spectaculaire défilé de gens costumés, d'artisans, de musiciens, d'acrobates, etc. L'événement de clôture sera retransmis en direct sur les ondes de la télévision de Radio-Canada.

MASSICOTTE



humour et folie

JUSQU'AU 12 AOÛT
Mardi au samedi à 20 h 30

CE SOIR

5 SUPPLÉMENTAIRES
15-16-17-18 ET 19 AOÛT

«Époustouffant» «Guy Richer... la grande découverte... imitateur hors pair.»
«Mario Jean... son discours est drôle, brillant.» - Pierrette Roy, La Tribune
«Marielle Léveillé... très drôle»

Marielle Léveillé Guy Richer Mario Jean

Sortie 118 de l'Autoroute 10, direction Mont Orford
SOUPERS-SPECTACLES DISPONIBLES — CLIMATISÉ
RÉSERVATIONS: (819) 843-5440

La Tribune CHLT 630 AM TELE 7

Achetez au 820-1000

L'ESTRIE D'SHOW Une présentation de



humour et folie

JUSQU'AU 12 AOÛT
Mardi au samedi à 20 h 30

CE SOIR

5 SUPPLÉMENTAIRES
15-16-17-18 ET 19 AOÛT

«Époustouffant» «Guy Richer... la grande découverte... imitateur hors pair.»
«Mario Jean... son discours est drôle, brillant.» - Pierrette Roy, La Tribune
«Marielle Léveillé... très drôle»

Marielle Léveillé Guy Richer Mario Jean

Sortie 118 de l'Autoroute 10, direction Mont Orford
SOUPERS-SPECTACLES DISPONIBLES — CLIMATISÉ
RÉSERVATIONS: (819) 843-5440

La Tribune CHLT 630 AM TELE 7

2 DERNIÈRES SEMAINES, À NE PAS MANQUER!

Les Jardins de Clémence

... spectacle remarquablement agencé... c'est l'âme de Clémence qui passe...
- Jean Beaunoyer, La Presse

«Ce spectacle saura rallier tous les auditeurs par sa simplicité d'approche, sa grande fraîcheur, son humour...»
- Pierrette Roy, La Tribune

Textes: Clémence DesRochers
Mise en scène: André Poulain

Un spectacle qui rend hommage à Clémence DesRochers et qui célèbre la belle saison

SUR SCÈNE: RENÉ LEFEBVRE, CHRISTIAN RUEL et JACINTE TREMBLAY

Jusqu'au 19 août 1995
du mercredi au samedi, 20h30

Au THÉÂTRE du THÉ des BOIS
574, rue Parc, Deauville, Qc Autoroute 10, sortie 128
RÉSERVEZ AU (819) 864-9569

La Tribune

Cheribourg

Sortie 118 de l'Autoroute 10, direction Mont Orford
SOUPERS-SPECTACLES DISPONIBLES — CLIMATISÉ
RÉSERVATIONS: (819) 843-5440

La Tribune CHLT 630 AM TELE 7

El Dorado Snack Bar

comédie de Mario-Thérèse Quinton
mise en scène Marcel Lieutenat

avec: Francine Lacroix, Marcel Lieutenat, Richard Lacroix, Louis Villeneuve et Johanne Choquette

une bonne comédie
20 personnages
amateurs!!!

du 6 juillet au 11 août

1257, chemin de la Rivière
Canton de Magog

LE VIGNOBLE
LE CÉP D'ARGENT

VOUS VOULEZ RIRE? Réservez maintenant au 819.864.4441

CITE La Tribune CHLT 630 9 CROSTV TOS ESTRIE

À compter du samedi 19 août
Super médiéval

ANNONCEURS DE LA RUE KING NE MANQUEZ PAS

LA RENTRÉE... sur la rue King!

La Tribune publiera deux sections spéciales ayant comme thème: «LA RENTRÉE... SUR LA RUE KING!»

Commerçants de ce secteur, faites partie de ce regroupement pour faire connaître vos produits et services à une clientèle bien ciblée.

DATES DE PARUTION
24 AOÛT 1995
31 AOÛT 1995

Réservez votre espace publicitaire AVANT LE 17 AOÛT 1995

POUR PLUS D'INFORMATION: **564-5450**

GAGNEZ UN WEEK-END FOU

Labatt # Bleue

Gagnez un Week-end fou Labatt Bleue. Courez la chance de gagner un Week-end fou Labatt Bleue en racontant cette histoire célèbre.

«La grosse catastrophe, c'est la toile olympique qui s'est encore fendue. Encore quelques déchirures et ça va ressembler à une courtepinte!»

Daniel Lemire

Conservez cette histoire et écoutez CIMO à 7 h 20. Le simple fait de nous la raconter en ondes pourrait vous faire gagner un Week-end fou Labatt Bleue organisé en collaboration avec les Week-ends fous du Musée Juste pour rire. Un Week-end fou de 3 jours à Montréal à vous bidonner à nos frais au Centre Sheraton, à l'Hippodrome de Montréal, au Musée Juste pour rire, à un Gala ou au Théâtre Juste pour rire. Talent ou pas, tout le monde peut gagner!*

Vous pouvez aussi acheter votre Week-end fou du Musée Juste pour rire, en composant le: **1 800 475-7098**

* Le concours est ouvert aux personnes âgées de 18 ans et plus. Les règlements complets sont disponibles à votre station Radio-Energie.

Musée Juste pour rire

airAlliance Labatt # Bleue SRC Télévision La Tribune CIMO

PATRICK HUARD Une présentation de

et de l'Auberge Estrimont

HÂTEZ-VOUS!

22-23-24-25-26-29-30-31 AOÛT-1er SEPT.

RÉSERVATIONS: 847-0470

LE VIEUX CLOCHER DE MAGOG

California Playmate pour vous messieurs seulement

1 h 30 de spectacle unique, très «clean» sans nudité avec 5 Playmates américaines

Le mercredi 16 août à 22 h 00
Réservations: 829-7685

Adm.: 10 \$
Les dames pourront entrer après le spectacle à 23 h 30.

MEADOWS PRESENT

Le centre-ville aura gardé ses airs de fête tout l'été



La Tribune

PUBLIERA SON CAHIER SPÉCIAL ÉLECTRONIQUE ET INFORMATIQUE

FAITES CONNAÎTRE VOS PRODUITS ET SERVICES À UNE CLIENTÈLE BIEN CIBLÉE.

RÉSERVEZ VOTRE ESPACE PUBLICITAIRE AVANT LE 14 AOÛT 1995

POUR PLUS D'INFORMATION : 564-5450

EXTÉRIEUR : 1 800 567-6955

Art Estrie présente

DUPRÉ

JUSQU'AU 19 AOÛT
MARDI AU VENDREDI: 20 h 30
SAMEDI: 19 h ET 22 h

VIC VOGEL
16 MUSICIENS SUR SCÈNE

Le Vieux Coucher de Magog

RESERVATIONS: 847-0470

Kathy NOËL Sherbrooke

Si l'été est déjà bien avancé, la saison musicale au centre-ville de Sherbrooke tire aussi à sa fin. Concerts-midi, concerts à la brunante, dimanches en liberté et lundis apéro-classiques, deux nouveaux volets cette année, auront agrémenté la vie grouillante des citoyens avec succès.

«Il a fait tellement beau!»
Geneviève Lussier, coordonnatrice

ce de l'événement n'avait que de bons mots en général quand est venu le temps de tirer un bilan. Temps, spectateurs, musiciens de calibre, tout a été réuni afin de faire de l'été au centre-ville un été musical réussi.

«Nous n'avons jamais annulé le midi et nous avons dû annuler seulement deux spectacles en soirée en raison de la pluie. Malheureusement, un de ces spectacles était le plus gros, avec 18 musiciens suisses, mais nous promettons qu'ils vont revenir l'an prochain», indique la coordonnatrice.

Seront également de retour les

nouveaux volets comme les lundis apéro-classiques, qui ont connu un franc succès. Ces cinq-à-sept au son de la musique classique ont attiré en moyenne une centaine de personnes à chaque fois au parc Strathcona, devant l'hôtel de ville.

«Il y avait un couple qui amenait toujours une grande couverture et un panier avec une bouteille de vin, c'était vraiment typique! Une dame de l'Abitibi en visite dans la région pour les Jeux du Québec est aussi venue nous voir pour dire qu'elle trouvait ça bien que la ville de Sherbrooke favorise ainsi la culture», raconte la porte-parole.

El Dorado Snack Bar

comédie de Marie-Thérèse Quinton
mise en scène Marcel Lieutenat

Supplémentaire le dimanche 13 août à 19 h 00

avec: Francine Lacroix, Marcel Lieutenat, Richard Lacroix, Louis Villeneuve et Johanne Choquette

une bonne comédie 20 personnages amusants!

du 6 juillet au 11 août

1257, chemin de la Rivière
Canton de Magog

LE VIEUX COUCHER DE MAGOG

VOUS VOULEZ RIRE? Réservez maintenant au 819.864.4441

À compter du samedi 19 août souper théâtre médiéval

Une véritable place publique

Même chose pour les concerts-midi et concerts à la brunante qui auront attiré pas moins de 250 personnes en moyenne tous les midis et de 1000 à 1500 personnes le soir. Les dimanches en liberté, des après-midis de «jam session», auront pour leur part attiré un peu moins de gens que prévu.

«C'était une première cette année. Il y avait toujours des gens, mais pas beaucoup. Ça devrait aussi être de retour l'an prochain, mais on va améliorer la formule. On voudrait éventuellement faire de la Place de la cité une véritable place publique avec, en plus, des amuseurs et de l'animation», mentionne Geneviève Lussier.

Mais tout n'est pas encore terminé! Il reste demain un concert-midi, mettant en vedette Maurice Proulx et le groupe Synapse. Les visiteurs pourront casser la croûte une dernière fois à la Place de la cité au son de la musique jazz populaire.

BUREAU EN GROS

Articles de bureau • Bas prix d'entrepôt

C'EST LA RENTRÉE!

Hilroy PAPIER DE RECHANGE
N° 16265
200 feuilles à larges interlignes et à 3 trous.

200 RULED SHEETS FEUILLES LIGNÉES

69¢ PAQ.

LIMITE: 4 PAQ./FAMILLE

Hilroy ÉCRITTOIRE "NOTETOTE"
N° 21947
Bride pour stylo, couverture de référence, index à onglets de couleurs variées, tablette, porte-tablette et poches. Couleurs variées, au choix.

349 CHAC.

ACCO RELIURE 1" À 3 ANNEAUX
N° 18503
Conforme à nos normes de qualité. Tons variés.

79¢ CHAC.

FAIT AU CANADA

CADENAS DUDLEY
N° 20697
En acier trempé robuste.

299

LIMITE: 3/FAMILLE

FAIT AU CANADA

FaberCastell CRAYONS A COLORIER LAURENTIEN
N° 21665
Beaucoup de couleur, très peu d'argent!

20 BRILLIANT COLORS
20 "TULIP" LAP

249 PAQ./20

LIMITE: 3 PAQ./FAMILLE

Hilroy CAHIER SPIRALÉ
N° 14000
8 1/2 x 11", 80 feuilles.

67¢ CHAC.

LES CINÉMAS FAMOUS PLAYERS

4,99\$ la fièvre du MARDI ET MERCREDI

SHERBROOKE 565-0366
Carrefour de l'Estrie, 3050 Portland

POCAHONTAS (VF) (GEN) 2H10, 6H45.

CLUELESS (VOA) (GEN) 9H30.

OPERATION DUMBO (VF) (GEN) 2H20, 7H10, 9H20.

SOMETHING TO TALK ABOUT (VOA) 2H00, 7H00, 9H10. 06885

LA MAISON DU CINÉMA
63, KING OUEST, 566-8782
LUN. MAR. ET MERC. : 4.50\$

JULIA ROBERTS DENNIS QU Aid
Potins du Sud
version française de something to talk about
HORAIRE: 7:05 - 9:20

KEVIN COSTNER WATERWORLD
EN VERSION ORIGINALE ANGLAISE
LAISSEZ-PASSER REFUSÉS
HORAIRE: 6:55 - 9:30

ACCÈS INTERDIT
VERSION FRANÇAISE DE "THE NET"
HORAIRE: 7:00 - 9:20

MON AMI WILLY 2
version française de "FREE WILLY 2"
HORAIRE: 7:10

SEAN CONNERY RICHARD GERE
LE PREMIER CHEVALIER
V.F. DE FIRST KNIGHT
HORAIRE: 6:50 - 9:25

HUGH GRANT MOI, PAPA?
V.F. DE "NINE MONTHS"
HORAIRE: 7:15 - 9:25

TOM HANKS KEVIN BEACON
APOLLO 13
EN VERSION FRANÇAISE
HORAIRE: 6:45 - 9:30

STEVEN SEAGAL
EXPRESS EN PÉRIL
JUSQU'À JEUDI 11 2
HORAIRE: 9:15

CINÉMA CAPITOL
59 KING EST 565-0111
MARDI et MERCREDI: \$4.50

KEVIN COSTNER
UN MONDE SANS TERRE
v.f. de WATERWORLD LAISSEZ-PASSER REFUSÉS
Tous les jours: 1:15, 4:00, 6:45, 9:30

CINÉ-PARC ORFORD
OUVERT TOUS LES JOURS!
AUTOROUTE 10 ET 35, SORTIE 123 (COMERVILLE) 843-9575

KEVIN COSTNER
UN MONDE SANS TERRE
v.f. de WATERWORLD LAISSEZ-PASSER REFUSÉS
2e film: LE VILLAGE DES DAMNÉS
TOM HANKS KEVIN BACON
APOLLO 13
2e film: CASPER en version française

SHERBROOKE
3325 BOUL. PORTLAND
COMMANDES
PAR TÉLÉPHONE: (819) 562-1966
PAR TÉLÉCOPIEUR: (819) 562-8338

HEURES D'OUVERTURE:
LUN. - VEN. 8h à 21h
SAMEDI 9h à 17h
DIMANCHE 11h à 17h

VISA, MASTERCARD, INTERAC, AMERICAN EXPRESS

National

Charest plus ferme sur la question du Québec

Huguette YOUNG

Ottawa (PC)

Finie l'époque où le Québec dictera sa volonté aux autres provinces canadiennes, croit le chef conservateur Jean Charest.

M. Charest a précisé hier devant le Confederation Club d'Ottawa où il lancé la deuxième phase de la reconstruction de son parti, que le Québec avait sa place au sein de la fédération canadienne. Par contre, il n'est pas question de lui accorder un statut particulier ni de proposer des changements constitutionnels à court terme, a-t-il laissé entendre.



Jean Charest

«A l'extérieur du Québec, la population canadienne ne veut pas être exclue, a-t-il entonné devant une salle bondée. Ces gens-là sont prêts à beaucoup pour améliorer le fonctionnement du Canada à condition que ce soit à l'avantage de tout le monde.»

Pour toutes les régions

«Les Canadiens veulent un programme national qui ne soit pas dicté par seulement une région du pays, mais au contraire, un programme qui rejoigne tous et chacun et qui exprime une vision canadienne pour le prochain siècle.»

Tournant ainsi la page sur l'époque de Meech et de Charlottetown, M. Charest, jusqu'ici timide sur sa position face aux revendications du Québec, a refusé de promettre des changements constitutionnels.

«La société québécoise continue d'évoluer malgré le fait que notre constitution n'a pas changé comme on l'aurait voulu en 1987, a-t-il expliqué par la suite aux journalistes. Mais le Québec comme société n'a pas demandé la permission à personne pour être ce qu'il est et prendre sa place.»

«Ce que je dis, par contre, c'est que si on veut entreprendre de grands changements au Canada, c'est important de l'entreprendre dans un contexte où l'ensemble du pays y adhère.»

Selon lui, les prétentions du Québec en matière constitutionnelle ne doivent pas devenir «un obstacle aux vrais changements» qui touchent l'économie et l'emploi.

Prévoyant un débat référendaire «houleux» et une victoire du camp du Non, M. Charest qui fera campagne aux côtés des forces fédéralistes, en a profité pour lancer des flèches contre le chef du Bloc québécois Lucien Bouchard et son option souverainiste.

«Personne ne peut souscrire à ce projet», a-t-il critiqué, en se moquant des brèches dans l'alliance Bouchard-Parizeau-Dumont.

M. Charest a aussi évoqué sa vision du rôle de l'Etat.

Selon lui, «aucun aspect de l'appareil gouvernemental canadien n'est sacro-saint.»

Aussi, dans cette perspective, il faut s'interroger «sur quel palier de gouvernement peut offrir la meilleure solution au moindre coût?». A l'appui, il a donné comme exemple la formation de la main-d'oeuvre et les services sociaux.

Empruntant aux discours des premiers ministres Mike Harris de l'Ontario et Ralph Klein de l'Alberta, M. Charest a laissé présager hier un désengagement du fédéral au niveau du financement de l'assurance-chômage et de l'aide sociale.

«Qu'il s'agisse de l'assurance-chômage, de l'assurance-maladie ou des pensions, il nous faut commencer par dire clairement que chaque personne doit assumer sa part de responsabilité», a-t-il déclaré.

Somme toute, M. Charest croit que les politiques de MM. Klein et Harris passeraient très bien au Québec.

«La réaction à l'élection de M. Harris dans l'ensemble est assez favorable car les gens au Québec, aussi, paient trop d'impôt.»

De l'avis de M. Charest, les jeunes, ne doivent pas demeurer oisifs et être à la charge de l'Etat.

Selon lui, les prestations d'assurance-chômage devraient viser les jeunes qui travaillent, sont en formation ou qui font du travail communautaire.

M. Charest a aussi rendu public discussions en vue de l'élaboration des politiques de son parti. Ce document remet en question l'universalité des soins de santé, le rôle de l'Etat-providence et le maintien des programmes nationaux de grande envergure et évoque l'idée d'un impôt uniforme.

Les plus bas prix

Garantis

Nous sommes si convaincus que nos prix sont les plus bas que si vous trouvez un article identique à moindre prix, nous battons ce prix de 5%!

Bouclair

Gratuit!

Service de Décoration à domicile

Aucun achat nécessaire! Sans Obligation!

(819-) 569-1257

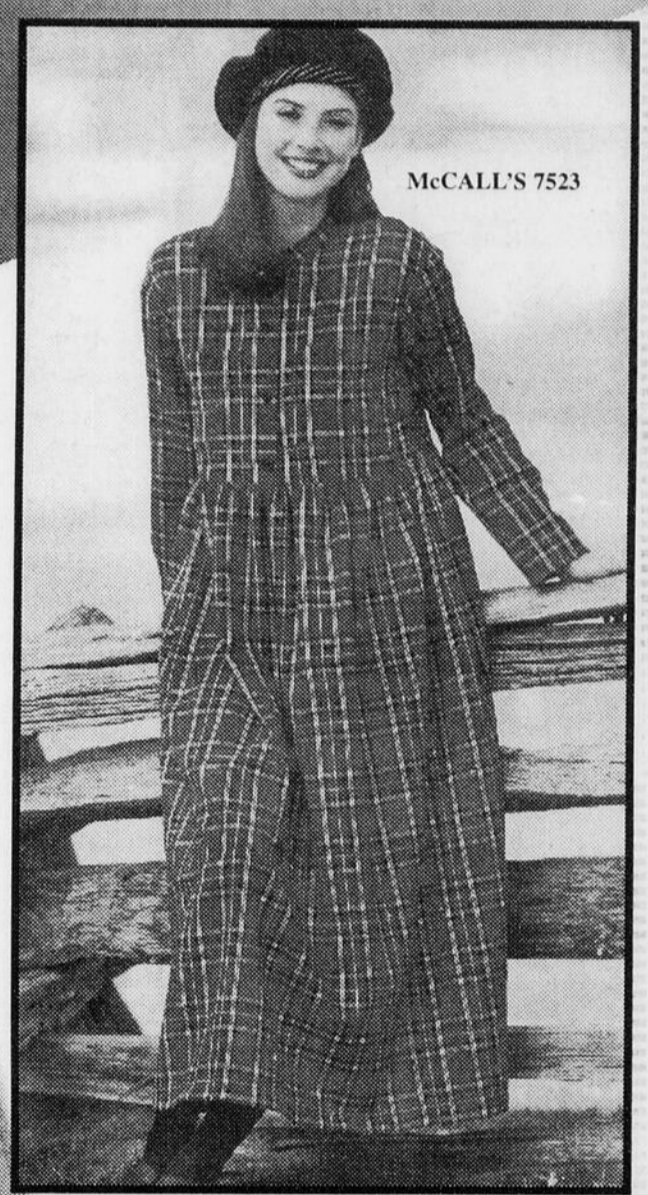
Ils sont de RETOUR

TOUS CES ARTICLES

À partir de

7.99

m



McCALL'S 7523

LES ÉCOSSAIS

65% polyester, 35% viscose
150cm,
Prix cour. 11,99m



Butterick 3984

CHALLIS IMPRIMÉS

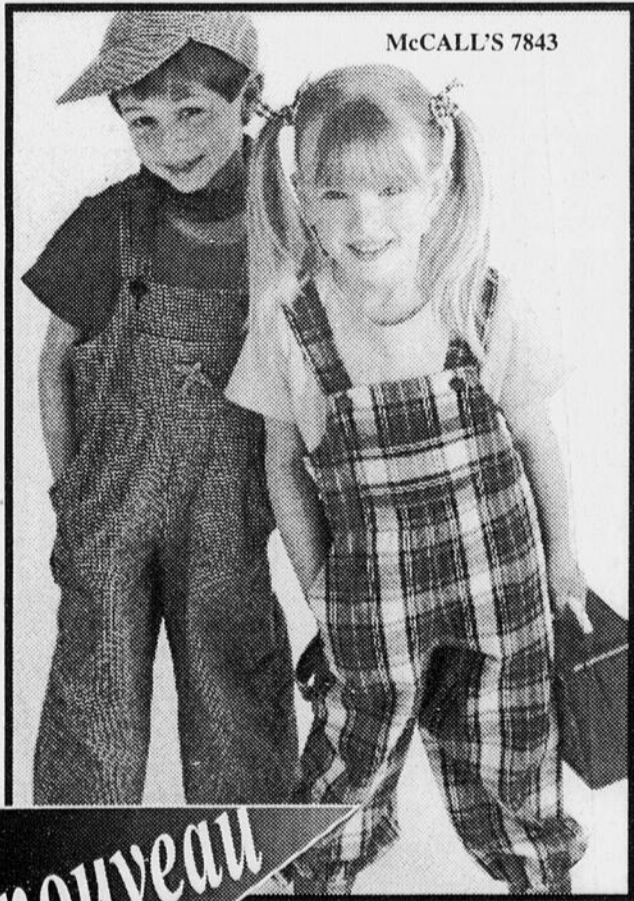
Collection "Malaysia"
100% rayonne, 145cm
Vaste choix d'imprimés.
Prix cour. 9,99m



Butterick 4099

LES POLARS unis et imprimés

100% polyester, 150cm.
Couleurs classiques.
Prix cour. jusqu'à 21,99m (imprimé)



McCALL'S 7843

nouveau

FLANELLE À CARREAUX

100% coton, 115-145cm.
Couleurs classiques
Prix cour. jusqu'à 9,99m.

MAINTENANT PLUS DE 50 MAGASINS POUR VOUS SERVIR

Ces articles, ainsi que plusieurs autres sont en solde jusqu'au 18 août 1995 - ou jusqu'à épuisement des stocks. La sélection peut varier d'un magasin à l'autre.

3300, Portland SHERBROOKE
569-5989

430, Belvédère SHERBROOKE
822-1046 822-0427

HEURES D'OUVERTURE: Nos magasins sont ouverts à compter de 10h du lundi au vendredi, le samedi à compter 9h et le dimanche de 12h à 17h.

SECOURS-AMITIÉ ESTRIE
SERVICE D'ÉCOUTE TÉLÉPHONE ANONYME ET CONFIDENTIEL

BESOIN D'ÊTRE ÉCOUTÉ? QUELQU'UN EST LÀ POUR TOI!

"Parler de ses soucis n'est pas un signe de faiblesse, c'est se donner une chance... une chance de mieux vivre."

UNE LUEUR D'ESPOIR

SHERBROOKE ET RÉGION
564-2323
SECTEURS SHERBROOKE, SHERBROOKE (RÉGION 05)
1-800-667-3541 67193

7 JOURS
24 HEURES

Petites annonces

TOUR D'HORIZON

VOYAGE ORGANISÉ 16 AOUT
seulement 4 places, le musée, souper, épluchette de blé d'inde à Clarenceville. Marguerite Garant: 819-843-9271. Départ de Sherbrooke et Magog.

FRAMBOISIÈRE CÔTÉ
Auto-cueillette - fraîches cueillies et congelées au kiosque. Prix spécial fin de saison. Birchton. 875-3936, 875-5315. Ouvert de 8h à 20h

BUFFET ALBERT ENR. TRAITEUR
Fumailles: spécial 3,95\$. Tél.: 821-0004, Sherb.

VOYAGE: TOUR DU MONDE JOE MAQUILLON
3 JOURS: 24-25-26 AOUT - 50 ans et plus. 566-7748

DRASANTÉ ET ROBE DE CHAMBRE SANTÉ...
BOUTIQUE MARCO... 937 Belv. Sud - 565-5553

BUFFET PELLETIER 562-2223
Pour toutes occasions. 1715 Dumant.

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

RE/MAX
Courtier immobilier agréé

FLEURIMONT - Joli Bungalow façade en brique, près de l'autoroute, 3 c.c., aires ouvertes, b.o. au salon. Piscine h.t. Terrain bordé de haies - entrée pavée. Une visite vous suffira.

EST - Tout brique, 6 logements, près du cégep 3x3.5 + 3x4.5 pces, semi-meuble, chauffage par radiateur. Bon revenu. Toiture 1992, entrée pavée. Bon investissement. À qui la chance?

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

Groupe Associé
Immobilier

MICHEL CHAREST
Courtier immobilier agréé
Bur.: 565-7474
Rés.: 821-0191

NORD, RUE DUVERNAY
SUPER TRIPLEX de conception unique, 1x7 1/2 pièces au proprio, 1x6 1/2 loué 700\$, 1x3 1/2 loué 350\$, avec pièces au proprio pour bureau ou autre. Idéal pour professionnel désirant son bureau attenant à la résidence. Faut visiter.

EST, 85 500\$. Bung. brique avec revenus, garage, près de tous les services. Voici un bon achat. **RICHARD LAVOIE 822-2222**. Re/Max D'Abord Inc. courtier immobilier agréé.

MAISON À VENDRE ou à louer, 4 c.c., 2 s. de bains, salon, cuisine, salle à diner, salle de jeux au sous-sol, atelier, 5574 Hercules, Rock Forest. Libre imm. 822-3324

MAISON À LA BAIE BOISSONNEAU, rue Marie-Laure, près du lac. 562-2974

NOUVEAU NORD DANS LES 60 000\$
Idéal 1ère maison. Gr. bung 9 pces, 3 c.c., marquetière, s-sol fini, comb. lente, 2 s. pès. De tous les services. Remax D'abord courtier immobilier agréé. 822-8545

PAR PROP. quartier ouest, maître, 2 étages, 4 c.c. chauff. gaz élec. poêle comb. lente, garage, entrée élec. terrain 60x100. Endroit tranquille. c. 59 500\$. Faut voir! 562-2683, après 19h.

PAR PROPRIÉTAIRE, 16 pces, pont 600 pi ca, aménagement pour bureau ou clinique, avec entrée privée. Vous imprevable sur Sherbrooke et Orford. Inf. 346-1825.

PAR PROPRIÉTAIRE, Rock Forest, jolie bung sur 2 étages, décoré avec goût, paysagement ext., arbres matures, rue tranquille, piscine hors-terre avec grand patio. Dans les 70 000\$ 864-6140

PAR PROPRIÉTAIRE, 16 pces, maison à compléter, 2 étages, 3 c.c., 2 s. de bains, salon tot. cathédrale avec porte jardin sur grand patio, cuisine très moderne, 7 pces, 9 c. de garage, 2 s. de bains, 3281, s-sol fini, bel aménagement paysager, prix en bas évaluation, 105 000\$ nég. Peut se libérer rapidement. 822-1091, 846-3261

ROCK FOREST, maison de ville, 3 c.c., 2 s. de bains, salon et cuisine à aires ouvertes, pl. bois franc. Idéal comme 1ère maison. Vendre motivé. Soir. 822-0689 Jour: 829-7131 ext. 2352.

ROCK FOREST très beau bungalow, 4 c.c., 2 salles de bain, foyer, poss. de revenu sup. Disp. 1er sept. Poss. aucun complant si 1ère maison. 346-4387, laiss mess.

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

GRAND SPÉCIAL
1 ans sans taxe

Maison neuve, dans les 65,000\$. Trav. perm. incl. Secteur CHUS, rue DES ROSES, Fleurimont.

Const. Jean-Guy Poulin
822-9116, 563-3903

INCROYABLE! MAIS VRAI!
A Corner, prop. style futuriste, const. 92, site commercial, coût de const. 225 000\$ offert à 129 000\$. Faites votre offre!

TOUTE NEUVE! JAMAIS HABITÉE! Fleur., bung entrée split, 4 c.c., b. franc, aires ouvertes. Prix incroyable. Faites vite, il ne reste que quelques unités à vendre. Appelez Richard.

POURQUOI PAYER UN LOYER? Duplex A. Corner, dans les 90 000\$, brique et rénove 5 1/2 libre à l'acheteur + garage. Appelez maintenant.

EST, 85 500\$. Bung. brique avec revenus, garage, près de tous les services. Voici un bon achat. **RICHARD LAVOIE 822-2222**. Re/Max D'Abord Inc. courtier immobilier agréé.

MAISON À VENDRE ou à louer, 4 c.c., 2 s. de bains, salon, cuisine, salle à diner, salle de jeux au sous-sol, atelier, 5574 Hercules, Rock Forest. Libre imm. 822-3324

MAISON À LA BAIE BOISSONNEAU, rue Marie-Laure, près du lac. 562-2974

NOUVEAU NORD DANS LES 60 000\$
Idéal 1ère maison. Gr. bung 9 pces, 3 c.c., marquetière, s-sol fini, comb. lente, 2 s. pès. De tous les services. Remax D'abord courtier immobilier agréé. 822-8545

PAR PROP. quartier ouest, maître, 2 étages, 4 c.c. chauff. gaz élec. poêle comb. lente, garage, entrée élec. terrain 60x100. Endroit tranquille. c. 59 500\$. Faut voir! 562-2683, après 19h.

PAR PROPRIÉTAIRE, 16 pces, pont 600 pi ca, aménagement pour bureau ou clinique, avec entrée privée. Vous imprevable sur Sherbrooke et Orford. Inf. 346-1825.

PAR PROPRIÉTAIRE, Rock Forest, jolie bung sur 2 étages, décoré avec goût, paysagement ext., arbres matures, rue tranquille, piscine hors-terre avec grand patio. Dans les 70 000\$ 864-6140

PAR PROPRIÉTAIRE, 16 pces, maison à compléter, 2 étages, 3 c.c., 2 s. de bains, salon tot. cathédrale avec porte jardin sur grand patio, cuisine très moderne, 7 pces, 9 c. de garage, 2 s. de bains, 3281, s-sol fini, bel aménagement paysager, prix en bas évaluation, 105 000\$ nég. Peut se libérer rapidement. 822-1091, 846-3261

ROCK FOREST, maison de ville, 3 c.c., 2 s. de bains, salon et cuisine à aires ouvertes, pl. bois franc. Idéal comme 1ère maison. Vendre motivé. Soir. 822-0689 Jour: 829-7131 ext. 2352.

ROCK FOREST très beau bungalow, 4 c.c., 2 salles de bain, foyer, poss. de revenu sup. Disp. 1er sept. Poss. aucun complant si 1ère maison. 346-4387, laiss mess.

NOS VOISINS

Un roi du Kowsit a fait le plein hier à l'aéroport de Sherbrooke

La prochaine fois, il traînera sûrement un peu de pétrole dans sa valise

Estimation gratuite de la valeur marchande de votre propriété
4^e meilleur vendeur au Québec
(1000 agents au 31 décembre 1994)
9 ans d'expérience

JOHANNÉ GRENIER
565-8181

8 TERRES-TERRAINS À VENDRE
PLUSIEURS TERRAINS développement Faubourg Beauvoir, vue magnifique, Canton Brompton. Exempt. taxes: 100%-94, 50%-95, 346-5275

ST-ELIE, CH. GODIN
55 acres, zoné rés. et comm. Tél.: 514-655-5001

9 FERMES À VENDRE
ROCK FOREST, chemin Notre-Dame du Laus, terrain blanc, près de 110 000\$.
A 20 MIN D'ESTHERB. ferme bovine 165 acres, 120 culture, très bons bâtiments.
EDMOND GIROUX 568-0116 Maxi ctr imm. agréé.

SHIPTON, ERABLIÈRE de 15 ac. commercial, avec tout l'équipement requis: 53 900\$.

BROMPTONVILLE, 25 ac. bung impeccable, piscine creusée, petite écurie, garage, secteur tranquille, près école: 119 000\$.

ST-CLAUDE, 110 ac. dont 7/8 boisé, garage, cottage rénové, hangar, petite rivière, secteur paisible. Faites votre offre!

ROULOTTE PRINCESSE 1984, très propre, légère 650 kg, 15 pi. tout équipée + cuisinette 12x12 pi. le tout 3,200\$. Tél.: 846-3768

ROULOTTE PROWLER 1992, 25.5 K, fifth wheel, comme neuve, 15 500\$. 864-4801

SUPERBE MAISON MOBILE 7255B, ch. Blanchette, marque Fairmount 93, décoration de bon goût, meubles de bonne qualité, 29 500\$.

JEAN-FRANÇOIS TOUTANT Re/Max D'Abord Inc. courtier immobilier agréé. 822-2222

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

Trans-Action Immo-services inc.
Courtier immobilier agréé

CLAUDE MORENCY
Agent immobilier agréé
822-7940

ST-ELIE - Bâtisse commerciale, grand logement résidentiel, garage 30x36, piscine creusée. Terrain 26 638 pi ca. 822-7940

RUE CHAGNON - Bungalow avec log. 3 1/2. Grand terrain privé, piscine creusée, etc. Prix en bas de l'évaluation. 822-7940

A ST-ELIE - Maison mobile 970 pi ca 1980, (ajout 1995). Grand terrain. 822-7940

REGION NORTH HATLEY - Grande maison, site commercial touristique. 822-7940

LAC MASSAWIPPI - Accès et vue extra sur le lac, résidence 3 c.c., 3 km de l'autoroute et aussi lots de 5 000 m² + vue et accès au lac. Aussi Lac Lovring à partir de 20 000\$. 822-7940

Contactez Roger et Yolande Courchesne.
1-35408

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

1 MINUTE DE L'U.D.S.
Jolie maison 42x28, 6000\$ de rev. aus-sol pl. bois. Pas d'agent. 1485 Bellevue 564-3907

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

YOLANDE COURCHESNE
Courtier immobilier agréé
569-1857

1-URGENT. FAUT VENDRE. Transfert. A la campagne, terrain 150x214, bung. tout brique, 7 pces, belle cuisine moderne. Seulement 89 500\$.

2-NOUVEAU. Fleurimont, bung. impeccable avec ralonge toute vitrée donnant sur le terrain arrière 75x150, belle fenestration P.V.C., bois franc. Eval. à 94 300\$. Offert à 89 500\$, une aubaine.

3-À LA CAMPAGNE. Domaine hippique, prop. très chaleureuse, brique, 8 pces, bois franc. Grand terrain 132x234. Offert à 119 500\$. Tranquillité absolue.

4-REPRISE FINANCE. Ouest, 6 logements brique. Réduit à 128 500\$ pour vente rapide. Beau secteur.

5-TRES LUXUEUX. Est, face à un parc de vertes, près des hôpitaux, prop. tout brique avec garage entièrement rénové, haut de gamme, 10 pces. Informez-vous!

6-À 5 MIN. DE L'UNIVERSITÉ. Campagne à la ville, cottage luxueux, décoration chaleureuse, grand solarium vitré, 4 ch. à coucher à l'étage. Piscine creusée, terrain exceptionnel. 198 000\$.

Contactez Roger et Yolande Courchesne.
1-35408

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

1 MINUTE DE L'U.D.S.
Jolie maison 42x28, 6000\$ de rev. aus-sol pl. bois. Pas d'agent. 1485 Bellevue 564-3907

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

Groupe Associé
Immobilier

YOLANDE COURCHESNE
Courtier immobilier agréé
569-1857

1-URGENT. FAUT VENDRE. Transfert. A la campagne, terrain 150x214, bung. tout brique, 7 pces, belle cuisine moderne. Seulement 89 500\$.

2-NOUVEAU. Fleurimont, bung. impeccable avec ralonge toute vitrée donnant sur le terrain arrière 75x150, belle fenestration P.V.C., bois franc. Eval. à 94 300\$. Offert à 89 500\$, une aubaine.

3-À LA CAMPAGNE. Domaine hippique, prop. très chaleureuse, brique, 8 pces, bois franc. Grand terrain 132x234. Offert à 119 500\$. Tranquillité absolue.

4-REPRISE FINANCE. Ouest, 6 logements brique. Réduit à 128 500\$ pour vente rapide. Beau secteur.

5-TRES LUXUEUX. Est, face à un parc de vertes, près des hôpitaux, prop. tout brique avec garage entièrement rénové, haut de gamme, 10 pces. Informez-vous!

6-À 5 MIN. DE L'UNIVERSITÉ. Campagne à la ville, cottage luxueux, décoration chaleureuse, grand solarium vitré, 4 ch. à coucher à l'étage. Piscine creusée, terrain exceptionnel. 198 000\$.

Contactez Roger et Yolande Courchesne.
1-35408

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

1 MINUTE DE L'U.D.S.
Jolie maison 42x28, 6000\$ de rev. aus-sol pl. bois. Pas d'agent. 1485 Bellevue 564-3907

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

GRAND SPÉCIAL
1 ans sans taxe

Maison neuve, dans les 65,000\$. Trav. perm. incl. Secteur CHUS, rue DES ROSES, Fleurimont.

Const. Jean-Guy Poulin
822-9116, 563-3903

INCROYABLE! MAIS VRAI!
A Corner, prop. style futuriste, const. 92, site commercial, coût de const. 225 000\$ offert à 129 000\$. Faites votre offre!

TOUTE NEUVE! JAMAIS HABITÉE! Fleur., bung entrée split, 4 c.c., b. franc, aires ouvertes. Prix incroyable. Faites vite, il ne reste que quelques unités à vendre. Appelez Richard.

POURQUOI PAYER UN LOYER? Duplex A. Corner, dans les 90 000\$, brique et rénove 5 1/2 libre à l'acheteur + garage. Appelez maintenant.

EST, 85 500\$. Bung. brique avec revenus, garage, près de tous les services. Voici un bon achat. **RICHARD LAVOIE 822-2222**. Re/Max D'Abord Inc. courtier immobilier agréé.

MAISON À VENDRE ou à louer, 4 c.c., 2 s. de bains, salon, cuisine, salle à diner, salle de jeux au sous-sol, atelier, 5574 Hercules, Rock Forest. Libre imm. 822-3324

MAISON À LA BAIE BOISSONNEAU, rue Marie-Laure, près du lac. 562-2974

NOUVEAU NORD DANS LES 60 000\$
Idéal 1ère maison. Gr. bung 9 pces, 3 c.c., marquetière, s-sol fini, comb. lente, 2 s. pès. De tous les services. Remax D'abord courtier immobilier agréé. 822-8545

PAR PROP. quartier ouest, maître, 2 étages, 4 c.c. chauff. gaz élec. poêle comb. lente, garage, entrée élec. terrain 60x100. Endroit tranquille. c. 59 500\$. Faut voir! 562-2683, après 19h.

PAR PROPRIÉTAIRE, 16 pces, pont 600 pi ca, aménagement pour bureau ou clinique, avec entrée privée. Vous imprevable sur Sherbrooke et Orford. Inf. 346-1825.

PAR PROPRIÉTAIRE, Rock Forest, jolie bung sur 2 étages, décoré avec goût, paysagement ext., arbres matures, rue tranquille, piscine hors-terre avec grand patio. Dans les 70 000\$ 864-6140

PAR PROPRIÉTAIRE, 16 pces, maison à compléter, 2 étages, 3 c.c., 2 s. de bains, salon tot. cathédrale avec porte jardin sur grand patio, cuisine très moderne, 7 pces, 9 c. de garage, 2 s. de bains, 3281, s-sol fini, bel aménagement paysager, prix en bas évaluation, 105 000\$ nég. Peut se libérer rapidement. 822-1091, 846-3261

ROCK FOREST, maison de ville, 3 c.c., 2 s. de bains, salon et cuisine à aires ouvertes, pl. bois franc. Idéal comme 1ère maison. Vendre motivé. Soir. 822-0689 Jour: 829-7131 ext. 2352.

ROCK FOREST très beau bungalow, 4 c.c., 2 salles de bain, foyer, poss. de revenu sup. Disp. 1er sept. Poss. aucun complant si 1ère maison. 346-4387, laiss mess.

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

RE/MAX
Courtier immobilier agréé

MAISON OUVERTE
Mercredi 9 août, de 15 h à 18 h
18, ACADÉMIE, LENNOXVILLE
Prix réduit, dans le 70 000 \$ 4 c.c., près école et parc, libre imméd.

JUDY BUNNING
822-2222 3-35422

4 BORD DE L'EAU
LAC-MÉGANTIC, plage de sable, 260 pi sur le lac, 75 000 pi ca. paysager, ruisseau, lac artificiel, égout collecteur, remise Maison 4 saisons, 8 pces pour famille ou sportifs, 3 c.c., s-sol aménagé, partiellement meublé, chaudière, moteur, tondeuse. Eval. mm. 91 155 600\$. Vente 164 000\$. Acheteur sérieux seulement. Rendez-vous: 819-583-4996, 418-683-8899

LACAYLVER, superbe résidence, 1992, décoration impeccable, thermopompe, garage, tranquille, grand coup d'extra. Tél.: 418-443-2290

6 MAISONS MOBILES-ROULOTTES À VENDRE
ROULOTTE 14PIEDS
toute équipée, int. refait à neuf. Aubaine! 1200\$. Tél.: 821-2465

ROULOTTE AWARD classique, 1994, 23 pi. avec attache et bras ext. 888-6527

ROULOTTE LIONEL 16 pi. ultra légère, très propre, invent. prix: 3,300\$. Tél.: 566-1947

ROULOTTE PRINCESSE 1984, très propre, légère 650 kg, 15 pi. tout équipée + cuisinette 12x12 pi. le tout 3,200\$. Tél.: 846-3768

ROULOTTE PROWLER 1992, 25.5 K, fifth wheel, comme neuve, 15 500\$. 864-4801

SUPERBE MAISON MOBILE 7255B, ch. Blanchette, marque Fairmount 93, décoration de bon goût, meubles de bonne qualité, 29 500\$.

JEAN-FRANÇOIS TOUTANT Re/Max D'Abord Inc. courtier immobilier agréé. 822-2222

7 CHALETS À VENDRE
ASBESTOS-TROIS-LACS bord de l'eau, gr. terrain. Nouveau prix. Tél.: 514-254-1016

BORD DE L'EAU Petit Lac Magog, grand chalet 12 pces, demi-fin. prix à discuter, 8509, Saroy!

LAC MEMPHEMAGOG, Baie Fitch, 3 c.c., 2 s. de bains, 105 pi. chalet 3 saisons, très coquet, 3 c.c., foyer, maison à bateau, meuble, 89 000\$. **JACQUES DUPONT**, courtier immobilier affilié. 819-876-5457

LAC MEMPHEMAGOG, Baie Fitch, bord de l'eau 65 pi, charmante maison Victory 1991, avant vitre, 3 c.c., foyer, meuble, 169 000\$. Un vrai bijou. **JACQUES DUPONT**, courtier immobilier affilié. 819-876-5457

PLAGE SOUTHERNE chalet à vendre, bord de l'eau, au 252, Ave. du Ruisseau. Tél.: 514-737-7048

8 TERRES-TERRAINS À VENDRE
15,000\$, 326x400 pi, ch. Desjardins, Brompton, prêt à construire. Inf. **Marie Thériault**, Maxi courtier 820-7526.

1 RÉVE
mini-érablière, cabane à sucre neuve, 15 min de Sherbrooke. Tél.: 822-2935 ou 565-1581

1 VRAI LOT
15 min de Sherbrooke. Idéal chasse. 822-2935, 565-1581

2 TERRAINS boisés: 25 et 50 acres. Idéal pour chasse aux gros gibiers. Appel. 19h: 819-164-2921

ACHETÉRAIS coupe de bois avec ou sans terrain pr coupe sélective/totalité. 846-3711

A QUI LA CHANCE?
A 2 km de l'université, terrain paysager, 75x108 pi, sur bord de l'eau. Vue magnifique, arbres matures, haies de cèdres. 29 000\$. Tél.: 829-9709

★ BIRCHTON ★
Terrains 150x235, à partir de 8 800\$. Financement disp. 100% p. moi. Prêts à construire. 823-2339, 566-2255

FLEURIMONT, Terrain rue Des Émeraudes 822-3356.

KATEVALE 25 acres avec érablière, ruisseau, étang, grand remède, 13 acres sont zonés blanc avec vue magnifique. Prix: 45 000\$. 829-2491

LAC AYLMER terrain boisé, 250x100, avec eau courante, valeur 12 000\$. 820-8077.

LESENTR. LACHANCE vous offrent un vaste choix de terrains résidentiels, prêts ou non à construire. St-Elie, Rock Forest, Fleurimont, Deauville. Financement disponible. Possibilité d'échange. 820-1545.

OCASION!
Rue D'Orléans, Sherbrooke-Ascot, 2 terrains 60'x225, 60'x204, vue superbe, prêts à construire. 7500\$ ch. 843-0531

PETITE ERABLIÈRE à vendre à Stoke, zone blanc, 450 érab. Tél.: 845-5951

TERRAINS À VENDRE, PRÊTS À CONSTRUIRE
1000\$ comptant, 100\$/mois. Tél.: 569-4977

Attention participants au Régime d'accession à la propriété!

Si vous avez emprunté des fonds de votre REÉR avant le 1^{er} mars 1994 dans le but de vous acheter une maison, le premier remboursement au REÉR doit être fait d'ici la fin de février 1996.

Prévoyez dès maintenant rembourser au moins le minimum requis, soit un quinzième du total de l'emprunt; par exemple, si vous avez emprunté 15 000 \$, votre versement annuel s'élève à 1 000 \$. Vous recevrez un état de compte de Revenu Canada à cet égard.

Il n'est pas nécessaire de faire vos versements au même REÉR d'où l'emprunt a été effectué, mais il faut signaler qu'il s'agit bien d'un remboursement au REÉR. Il faut remplir la formule 1037, Régime d'accession à la propriété - Remboursement du REÉR et, pour obtenir de plus amples renseignements, vous êtes priés de consulter votre bureau de district d'impôt de Revenu Canada.

Le plus grand avantage qu'offre le Régime d'accession à la propriété est qu'il permet aux Canadiens et Canadiennes d'épargner à la fois en vue de l'achat d'une maison et en prévision de la retraite. Profitez au maximum de votre placement en remboursant votre REÉR à la date prévue - le montant exigé ou plus si possible. N'oubliez pas que toute somme exigible qui n'est pas remboursée à la date prévue devra être ajoutée à votre revenu annuel et sera imposée en conséquence.

Si vous vous êtes prévalus du Régime avant le 1^{er} mars 1994, votre premier remboursement devra être effectué d'ici le 29 février 1996.

CHAMBRE IMMOBILIÈRE DE L'ESTRIE
22, rue Robidou, Sherbrooke
JJJ 2W1 tél.: 566-7616

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

Groupe Associé
Immobilier

Liliane Gaumont
Courtier immobilier Agréé
565-7474

EST, GRAND SPLIT LEVEL, 4 c.c., bois franc, salle familiale au rez-de-chaussée, foyer, piscine creusée, terrain très privé. Prés de tout. A voir!

EST, VUE EXCEPTIONNELLE, sur la ville, piscine creusée, terrain double, garage et abri d'auto, rue cul-de-sac, beau coup d'extras. Faut visiter pour apprécier.

FLEURIMONT, maison de ville, impeccable, très économique, 3 c.c., sortie au s-sous-sol. Idéal 1ère maison.

UN MANOIR pour aussi peu que 98 000\$. Cachet chaleureux des résidences anciennes. Construit en 1977. Pourrait être converti en Auberge - Bed and Breakfast - ou maison de repos. Possibilité d'acheter plus de terrains.

QUEST, TERRAIN avec garage triple, prêt à construire, rue très calme, près de tout.

LOCATION

41 Appartements et Logements
42 Farnesol
42 Vêtements à vendre
43 Antiquités à vendre
44 Non-responsabilité
45 Animaux à vendre
46 Articles de sport
47 Camping
48 Piscines
49 Bateau et Yacht
60 Rencontres-Amiti
71 Divers à vendre
72 Meubles et électroménagers
73 Marchés à vendre
74 Appareils photographiques
75 Collections
76 Vente de garage
77 Loisirs, chasse et pêche
78 Astrologie
79 Souvenirs

DIVERS

61 Voyages transport
62 Farnesol
63 Perdus Trouvés
64 Non-responsabilité
65 Animaux à vendre
66 Articles de sport
67 Camping
68 Piscines
69 Bateau et Yacht
70 Rencontres-Amiti
71 Divers à vendre
72 Meubles et électroménagers
73 Marchés à vendre
74 Appareils photographiques
75 Collections
76 Vente de garage
77 Loisirs, chasse et pêche
78 Astrologie
79 Souvenirs

MARCHANDISES

81 Machines à coudre
82 Vêtements à vendre
83 Antiquités à vendre
84 Terre jardinage et pelouse
86 Demande à acheter
87 Demande à échanger
88 Instruments de musique
89 Matériaux de construction
90 Équipement de bureau
91 Ordinateurs

EMPLOIS

100 Multitâches-groupes
101 Personnel demandé
102 Travail demandé
103 Vendeurs/Vendeuses
104 Gardiens - gardiennes

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

RE/MAX
Courtier immobilier agréé

MAISON OUVERTE
Mercredi 9 août, de 15 h à 18 h
18, ACADÉMIE, LENNOXVILLE
Prix réduit, dans le 70 000 \$ 4 c.c., près école et parc, libre imméd.

JUDY BUNNING
822-2222 3-35422

4 BORD DE L'EAU
LAC-MÉGANTIC, plage de sable, 260 pi sur le lac, 75 000 pi ca. paysager, ruisseau, lac artificiel, égout collecteur, remise Maison 4 saisons, 8 pces pour famille ou sportifs, 3 c.c., s-sol aménagé, partiellement meublé, chaudière, moteur, tondeuse. Eval. mm. 91 155 600\$. Vente 164 000\$. Acheteur sérieux seulement. Rendez-vous: 819-583-4996, 418-683-8899

LACAYLVER, superbe résidence, 1992, décoration impeccable, thermopompe, garage, tranquille, grand coup d'extra. Tél.: 418-443-2290

6 MAISONS MOBILES-ROULOTTES À VENDRE
ROULOTTE 14PIEDS
toute équipée, int. refait à neuf. Aubaine! 1200\$. Tél.: 821-2465

ROULOTTE AWARD classique, 1994, 23 pi. avec attache et bras ext. 888-6527

ROULOTTE LIONEL 16 pi. ultra légère, très propre, invent. prix: 3,300\$. Tél.: 566-1947

ROULOTTE PRINCESSE 1984, très propre, légère 650 kg, 15 pi. tout équipée + cuisinette 12x12 pi. le tout 3,200\$. Tél.: 846-3768

ROULOTTE PROWLER 1992, 25.5 K, fifth wheel, comme neuve, 15 500\$. 864-4801

SUPERBE MAISON MOBILE 7255B, ch. Blanchette, marque Fairmount 93, décoration de bon goût, meubles de bonne qualité, 29 500\$.

JEAN-FRANÇOIS TOUTANT Re/Max D'Abord Inc. courtier immobilier agréé. 822-2222

7 CHALETS À VENDRE
ASBESTOS-TROIS-LACS bord de l'eau, gr. terrain. Nouveau prix. Tél.: 514-254-1016

BORD DE L'EAU Petit Lac Magog, grand chalet 12 pces, demi-fin. prix à discuter, 8509, Saroy!

LAC MEMPHEMAGOG, Baie Fitch, 3 c.c., 2 s. de bains, 105 pi. chalet 3 saisons, très coquet, 3 c.c., foyer, maison à bateau, meuble, 89 000\$. **JACQUES DUPONT**, courtier immobilier affilié. 819-876-5457

LAC MEMPHEMAGOG, Baie Fitch, bord de l'eau 65 pi, charmante maison Victory 1991, avant vitre, 3 c.c., foyer, meuble, 169 000\$. Un vrai bijou. **JACQUES DUPONT**, courtier immobilier affilié. 819-876-5457

PLAGE SOUTHERNE chalet à vendre, bord de l'eau, au 252, Ave. du Ruisseau. Tél.: 514-737-7048

8 TERRES-TERRAINS À VENDRE
15,000\$, 326x400 pi, ch. Desjardins, Brompton, prêt à construire. Inf. **Marie Thériault**, Maxi courtier 820-7526.

1 RÉVE
mini-érablière, cabane à sucre neuve, 15 min de Sherbrooke. Tél.: 822-2935 ou 565-1581

1 VRAI LOT
15 min de Sherbrooke. Idéal chasse. 822-2935, 565-1581

2 TERRAINS boisés: 25 et 50 acres. Idéal pour chasse aux gros gibiers. Appel. 19h: 819-164-2921

ACHETÉRAIS coupe de bois avec ou sans terrain pr coupe sélective/totalité. 846-3711

A QUI LA CHANCE?
A 2 km de l'université, terrain paysager, 75x108 pi, sur bord de l'eau. Vue magnifique, arbres matures, haies de cèdres. 29 000\$. Tél.: 829-9709

★ BIRCHTON ★
Terrains 150x235, à partir de 8 800\$. Financement disp. 100% p. moi. Prêts à construire. 823-2339, 566-2255

FLEURIMONT, Terrain rue Des Émeraudes 822-3356.

KATEVALE 25 acres avec érablière, ruisseau, étang, grand remède, 13 acres sont zonés blanc avec vue magnifique. Prix: 45 000\$. 829-2491

LAC AYLMER terrain boisé, 250x100, avec eau courante, valeur 12 000\$. 820-8077.

LESENTR. LACHANCE vous offrent un vaste choix de terrains résidentiels, prêts ou non à construire. St-Elie, Rock Forest, Fleurimont, Deauville. Financement disponible. Possibilité d'échange. 820-1545.

OCASION!
Rue D'Orléans, Sherbrooke-Ascot, 2 terrains 60'x225, 60'x204, vue superbe, prêts à construire. 7500\$ ch. 843-0531

PETITE ERABLIÈRE à vendre à Stoke, zone blanc, 450 érab. Tél.: 845-5951

TERRAINS À VENDRE, PRÊTS À CONSTRUIRE
1000\$ comptant, 100\$/mois. Tél.: 569-4977

PROPRIÉTÉS BUNGALOWS

RE/MAX
Courtier immobilier agréé

MAISON OUVERTE
Mercredi 9 août, de 15 h à 18 h
18, ACADÉMIE, LENNOXVILLE
Prix réduit, dans le 70 000 \$ 4 c.c., près école et parc, libre imméd.

JUDY BUNNING
822-2222 3-35422

4 BORD DE L'EAU
LAC-MÉGANTIC, plage de sable, 260 pi sur le lac, 75 000 pi ca. paysager, ruisseau, lac artificiel, égout collecteur, remise Maison 4 saisons, 8 pces pour famille ou sportifs, 3 c.c., s-sol aménagé, partiellement meublé, chaudière, moteur, tondeuse. Eval. mm. 91 155 600\$. Vente 164 000\$. Acheteur sérieux seulement. Rendez-vous: 819-583-4996, 418-683-8899

LACAYLVER, superbe résidence, 1992, décoration impeccable, thermopompe, garage, tranquille, grand coup d'extra. Tél.: 418-443-2290

6 MAISONS MOBILES-ROULOTTES À VENDRE
ROULOTTE 14PIEDS
toute équipée, int. refait à neuf. Aubaine! 1200\$. Tél.: 821-2465

ROULOTTE AWARD classique, 19

33 CHAMBRES ET PENSION - 3e AGE AQUILA CHANCE? cherche 1 pers ou couple auto-... 822-1599

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 3/2, 4/2, 5/2 OUEST Rues Galt Ouest De La Montagne et Bertrand Vaste choix Bonprix 822-4718

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358



BANQUE DE LOGEMENTS SERVICE GRATUIT NORD, OUEST & CENTRE 346-0833 823-9012 829-1244 LENNOX 822-0763 MAGOG 868-1827 AUTRES SECTEURS 564-1006

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1/2, 2/2, 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES eau ch., pres service d'autobus, livres imm. et pour juillet. Spécial étudiant 569-6332, 820-7090

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 150 CANDIAC NORD - PRES CARREFOUR 4/2 pces très propres, ensoleillement, chauffés, eau ch. fournie, serv. autobus 823-1537

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 1 mois gratuit ROCK FOREST Grands 4, 5 pces, eau ch. fournie de près du Wal-Mart. 4816 Galt 820-7724

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES EST Eau chaude, meubles si désiré. VUE PANORAMIQUE. 1010 PAVILLON 822-1621 ou 829-1244

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 3/2, 4/2, 5/2 CHAUFFES-EAU CH. PRIX EXCELLENT Négociez sur place Meubles si désiré, stat. supplémentaire dis. 640 Mcgregor Tel. 823-0012, 563-4809

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4/2, PRES CEGEP Coin Terril et Kennedy nord Grands, poêle et frigo inclus si désiré 821-8358

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4 PCES chauffé, eau ch. fournie, 2e étage, galeries avant et arrière, pres place Belvédère au 849 Belvédère Sud. Tel. 563-9424 ou 569-7783

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 CHAUFFE poêle et frigo imm. 4005 mois. Belle endroit pour les enfants ou les étudiants. Tel. 563-3530

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 REFAIT A NEUF, au 939 rue Larocque, face à l'école 2e et. asp. cent. prise ext. 3555 mois. 3/2 PCES 2655 mois au 835 Larocque. 569-1385, 875-5303.

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 PCES, non meuble dans 5 log. 3 c.c. s. à diner TRES PROPRE. Repeint à neuf, planchers refaits en tapis et prélatris neufs. Pres 4 Saisons. Libre. Tel. 864-4655, 823-4757

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 1/2 PCES, pres Univ., eau ch. 4755 mois. Tel.: 820-0142, 820-9702

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 75 FRASER 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 WALSH 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 VEILLEUX 3 1/2 s-meuble, 4 1/2 non meuble. Chauffés, eau chaude, piscine ext. stat. Libre imméd. 346-5711, 822-1096

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 945-975 Quatre-Saisons 3 1/2, 4 1/2 chauffés, eau chaude, voisins galeries 4-Saisons. Immeuble tranquille. 820-8308, 562-4522, 566-6176

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4 PCES chauffé, eau ch. fournie, 2e étage, galeries avant et arrière, pres place Belvédère au 849 Belvédère Sud. Tel. 563-9424 ou 569-7783

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 CHAUFFE poêle et frigo imm. 4005 mois. Belle endroit pour les enfants ou les étudiants. Tel. 563-3530

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 REFAIT A NEUF, au 939 rue Larocque, face à l'école 2e et. asp. cent. prise ext. 3555 mois. 3/2 PCES 2655 mois au 835 Larocque. 569-1385, 875-5303.

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 PCES, non meuble dans 5 log. 3 c.c. s. à diner TRES PROPRE. Repeint à neuf, planchers refaits en tapis et prélatris neufs. Pres 4 Saisons. Libre. Tel. 864-4655, 823-4757

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 1/2 PCES, pres Univ., eau ch. 4755 mois. Tel.: 820-0142, 820-9702

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 75 FRASER 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 WALSH 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 VEILLEUX 3 1/2 s-meuble, 4 1/2 non meuble. Chauffés, eau chaude, piscine ext. stat. Libre imméd. 346-5711, 822-1096

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 945-975 Quatre-Saisons 3 1/2, 4 1/2 chauffés, eau chaude, voisins galeries 4-Saisons. Immeuble tranquille. 820-8308, 562-4522, 566-6176

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4 PCES chauffé, eau ch. fournie, 2e étage, galeries avant et arrière, pres place Belvédère au 849 Belvédère Sud. Tel. 563-9424 ou 569-7783

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 CHAUFFE poêle et frigo imm. 4005 mois. Belle endroit pour les enfants ou les étudiants. Tel. 563-3530

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 REFAIT A NEUF, au 939 rue Larocque, face à l'école 2e et. asp. cent. prise ext. 3555 mois. 3/2 PCES 2655 mois au 835 Larocque. 569-1385, 875-5303.

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 PCES, non meuble dans 5 log. 3 c.c. s. à diner TRES PROPRE. Repeint à neuf, planchers refaits en tapis et prélatris neufs. Pres 4 Saisons. Libre. Tel. 864-4655, 823-4757

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 1/2 PCES, pres Univ., eau ch. 4755 mois. Tel.: 820-0142, 820-9702

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 75 FRASER 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 WALSH 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 VEILLEUX 3 1/2 s-meuble, 4 1/2 non meuble. Chauffés, eau chaude, piscine ext. stat. Libre imméd. 346-5711, 822-1096

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 945-975 Quatre-Saisons 3 1/2, 4 1/2 chauffés, eau chaude, voisins galeries 4-Saisons. Immeuble tranquille. 820-8308, 562-4522, 566-6176

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 4 PCES chauffé, eau ch. fournie, 2e étage, galeries avant et arrière, pres place Belvédère au 849 Belvédère Sud. Tel. 563-9424 ou 569-7783

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 CHAUFFE poêle et frigo imm. 4005 mois. Belle endroit pour les enfants ou les étudiants. Tel. 563-3530

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 5 1/2 REFAIT A NEUF, au 939 rue Larocque, face à l'école 2e et. asp. cent. prise ext. 3555 mois. 3/2 PCES 2655 mois au 835 Larocque. 569-1385, 875-5303.

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 PCES, non meuble dans 5 log. 3 c.c. s. à diner TRES PROPRE. Repeint à neuf, planchers refaits en tapis et prélatris neufs. Pres 4 Saisons. Libre. Tel. 864-4655, 823-4757

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 6 1/2 PCES, pres Univ., eau ch. 4755 mois. Tel.: 820-0142, 820-9702

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 75 FRASER 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 WALSH 4 1/2 chauffé, eau ch. libre imméd. 823-0170, 820-6963, 564-3051

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 85 VEILLEUX 3 1/2 s-meuble, 4 1/2 non meuble. Chauffés, eau chaude, piscine ext. stat. Libre imméd. 346-5711, 822-1096

41 APPARTEMENTS ET LOGEMENTS A LOUER 945-975 Quatre-Saisons 3 1/2, 4 1/2 chauffés, eau chaude, voisins galeries 4-Saisons. Immeuble tranquille. 820-8308, 562-4522, 566-6176

910, DES BLÉS 1 MOIS GRATUIT 3 1/2 semi-meubles, chauffés, eau chaude fournie 4-4 1/2-5 chauffés, eau chaude fournie non éclairés 563-7201

RUE MÉSRY 3-4 pces piscine int. 346-2507

NORD rue Lomas 2-3-4 pces elect. payée, piscine. 566-4964

NORD RUE BUCK 2-3-4 pces 563-5238

COMPLEXE PAPINEAU Prix compétitifs dans l'Est. Grands 3, 4, 5 1/2 pces, pres d'un parc et centre d'achats. 822-3839

1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 SUPER AMÉNAGEMENT PAYSAGER PISCINE PLACE ANNIE 670 MCGREGOR 201 563-4809 - 564-1006

MOTS CROISÉS 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

Piscine PLACE MCGREGOR GRANDS LOGEMENTS eau chaude fournie, meubles si désiré. Service de conciergerie. Piscine. Volsin parc. Nord 3 1/2-4 1/2-5 1/2 745 MCGREGOR, app. 301 820-0448 563-4809

A PARTIR DE 383\$ PRIX EXCEPTIONNEL EDIFICE DE PRESTIGE 3 1/2 STYLE CONDO Le Bonaventure PISCINE - SALON DE BRONZAGE SALLE D'EXERCICES TOIT TERRASSE - GARAGE INTERIEUR 2455, rue Prospect 821-2463 • 564-1006

